

# كتاب رؤيا يوحنا

## هذا الكتاب

١ هذا هو إعلان يسوع المسيح، الذي أعلنه له الله، ليبيّن لعباده الأمور التي لا بد أن تحدث قريباً. لقد بینها يسوع المسيح، عندما أرسل ملائكة إلى خادمه يوحنا.

٢ وها إن يوحنا يعلن كلمة الله، ويشهد عن يسوع المسيح بكل شيء رأه.

٣ هنيئاً لمن يقرأ، وهنيئاً للذين يستمعون لكلمات هذه التوبه ويعملون بما كتب فيها، لأن وقت تحقيقها قريب.

## رسائل يسوع إلى الكلايس

٤ من يوحنا، إلى الكلايس السبع الموجودة في مقاطعة آسيا. سلام ونعمه لكم من الله الكائن والذى كان والذى سيأتي، ومن الأرواح السبعة التي أمام عرشه.

٥ ومن يسوع المسيح، الشاهد الأمين، المتقدم على جميع الدين سيقومون من الموت، \* والحاكم ملوك الأرض، الذي يحبنا والذي يدميه خلصنا من خططيانا،

٦ وأعدنا لنكون ملكـة، وكـهنة لخدمة إلهـه وأبيـه.

\* ١:٥ المتقدم ... الموت. لأن أول من قام من الموت يجسد مجدد.

٥ ها إِنَّ الْمَسِيحَ يَأْتِي مَعَ الْغَيْوُمِ، وَالْجَمِيعُ سَرَّوْنَهُ، حَتَّى أُولَئِكَ الَّذِينَ طَعَنُوهُ،<sup>†</sup> وَكُلُّ شُعُوبِ الْأَرْضِ سَنُوحُ بِسَبَبِهِ، نَعَمْ، آمِينْ.

٦ يَقُولُ الرَّبُّ الْإِلَهُ:

«أَنَا هُوَ الْأَلْفُ وَالْيَاءُ،<sup>‡</sup>

الْكَائِنُ وَالَّذِي كَانَ وَالَّذِي سَيَأْتِي،

الْقَادِرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ»

٧ أَنَا يُوَحَّنَا أَخْوَكُ، مَنْ يُشَارِكُكُ الْحَنَّ وَالْمَلَكُوتَ وَالصَّبَرَ الَّذِي تَخْلَى  
بِهِ فِي يَسُوعَ، لَقَدْ نُفِيتُ إِلَى جَزِيرَةِ بَطْمَسِ،<sup>§</sup> بِسَبَبِ تَبَشِيرِي بِكَمَةِ اللَّهِ،  
وَشَهَادَتِي عَنْ يَسُوعَ.

٨ وَفِي يَوْمِ الرَّبِّ، عَمَرَنِي الرُّوحُ، فَسَمِعْتُ مِنْ خَلْفِي صَوْتاً عَالِيًّا كَصَوْتِ  
الْبُوقِ،

٩ يَقُولُ: «اَكْتُبْ مَا تَرَاهُ فِي كِتَابِ، وَأَرْسِلْهُ إِلَى الْكَائِسِ السَّبِيعِ: إِلَى  
أَفْسُسَ وَسِعِيرَنَا وَبِرْغَامُسَ وَثِيَاتِرَا وَسَارِدَسَ وَفِيلَادَلْفِيَا وَلَا وِدِكِيَّةَ»،

١٠ وَعِنْدَمَا التَّفَتَ لِأَرَى مِنِ الَّذِي يُكَلِّمِي، رَأَيْتُ سَبْعَ مَنَاثِرَ ذَهَبِيَّةَ.

<sup>†</sup> ١:٧ طعنوه. طعن يسوع بمحربة في جنبه وهو على الصليب. راجع بشارة يوحنا ١٩: 34.

<sup>‡</sup> ١:٨ الألف والياء. في الأصل: «ألفا» و«أوميغا»، وهما الحرفان الأول والأخير من المحرف اليونانية، ولمعنى: «البداية والنهاية». <sup>§</sup> ١:٩ بطمس. جزيرة صغيرة في بحر إيجة، قرب ساحل تركيا الحديقة.

١٣ وَفِي وَسْطِ الْمَنَائِرِ، رَأَيْتُ شَيْهَ «ابنَ الإِنْسَانِ» \*\* يَلْبَسُ ثَوْبًا طَوِيلًا يَصِلُّ إِلَى الْقَدَمَيْنِ، وَحِرَاماً ذَهِبِيًّا يَلْفُ صَدَرَهُ.

١٤ رَأَسُهُ وَشَعْرُهُ كَالصُّوفِ الْأَيَضِ كَبَيَاضِ الثَّلْجِ. عَيْنَاهُ كَلَهِيبِ النَّارِ.

١٥ قَدَمَاهُ كَالنُّحَاسِ الصَّافِي الْمُتَوَهِّمِ، كَمَا لَوْ كَانَ قَدْ أُخْرَجَ لِتَوَهَّمِ مِنَ الْفُرْنِ.

وَصَوْتُهُ كَصَوْتِ شَلَالَاتِ مِيَاهِ.

١٦ كَانَ يَحْمِلُ فِي يَدِهِ الْيَمْنَى سَبْعَةً نُجُومً، وَمِنْ فِيهِ يَخْرُجُ سَيفٌ مَاضٍ ذُو حَلَّيْنِ، وَمَظَهُورُهُ كَالشَّمْسِ الْمُشَعَّةِ فِي تَوْجِهِهَا.

١٧ فَلَمَّا رَأَيْتُهُ، سَقَطَتْ عَنْ قَدَمَيْهِ كَمِيتٌ، فَوَضَعَ يَدُهُ عَلَيْهِ وَقَالَ: «لَا تَخَفْ. أَنَا هُوَ الْأَوَّلُ وَالآخِرُ.

١٨ كُنْتُ مَيِّتًا، لَكِنْ هَا أَنَا الْآنَ حَيٌّ دَائِمًا وَإِلَى الْأَبَدِ. مَعِي مَفَاتِيحُ الْهَامِيَّةِ وَالْمَوْتِ.

١٩ فَاَكْتُبْ مَا رَأَيْتَ، وَمَا يَحْدُثُ، وَمَا سَيَحْدُثُ بَعْدَ ذَلِكَ.

٢٠ إِلَيْكَ مَعْنَى النُّجُومِ السَّبْعَةِ الَّتِي رَأَيْتَهَا فِي يَدِي الْيَمْنَى، وَالْمَنَائِرِ الْذَّهِيَّةِ السَّبْعَةِ. أَمَّا النُّجُومُ السَّبْعَةُ فَهِيَ مَلَائِكَةُ الْكَلَائِسِ السَّبْعِ، وَأَمَّا الْمَنَائِرُ السَّبْعُ فَهِيَ الْكَلَائِسُ السَّبْعُ.»

## ٢

### رِسَالَةُ يَسُوعَ إِلَى كَنِيسَةِ أَفَسُسِ

---

\*\* ١:١٣ شَيْهَ «ابنَ الإِنْسَانِ». مِنْ كِتَابِ دَايَالٍ ٧، ١٣ وَ«ابنَ الإِنْسَانِ» لَقَبُ مِنْ أَلْقَابِ الرَّبِّ يَسُوعَ الْمَسِيحِ.

١ «اَكْتُبْ إِلَى مَلَكَ كَنِيسَةِ اَفْسُسَ:

«هَكَذَا يَقُولُ الْمُسِكُ النُّجُومُ السَّبعةُ فِي يُنَاهٍ، الْمَاشِي وَسَطَ الْمَاءِ الدَّهْبِيَّةِ السَّبْعَةِ:

٢ «أَنَا أَعْرِفُ أَعْمَالَكَ وَعَمَلَكَ الْجَادَ وَصَبَرَكَ، كَمَا أَعْلَمُ أَنَّكَ لَا تَتَسَامَحُ مَعَ الْأَسْرَارِ، وَأَنَّكَ قَدْ امْتَحَنَتْ مِنْ قَالُوا إِنَّهُمْ رَسُولٌ وَأَكْتَشَفَتْ أَنَّهُمْ كَاذِبُونَ.

٣ أَعْلَمُ أَنَّكَ صَبَرْتَ وَتَحْمَلْتَ الصِّعَابَ فِي سَبِيلِي بِلَا كَلَّ.

٤ لَكِنْ لِي عَلَيْكَ شَيْءٌ وَاحِدٌ، هُوَ أَنَّكَ تَرَكْتَ الْحَجَّةَ الَّتِي كَانَتْ لَكَ فِي الْبِدايَةِ.

٥ فَتَذَكَّرْ أَينَ كُنْتَ قَبْلَ سُقُوطِكَ وَتُبْ. عُدْ فَاعْمَلِ الْأَعْمَالَ الَّتِي كُنْتَ تَعْمَلُهَا فِي الْبِدايَةِ، وَإِلَّا فَإِنِّي قَادِمٌ إِلَيْكَ، فَأَزِيلُ مَنَارَاتَكَ مِنْ مَكَانِهَا إِنْ لَمْ تُتَبِّ.

٦ «لَكِنْ يُحْسَبُ لَكَ أَنَّكَ تَكْرِهُ أَفْعَالَ النُّقُولاِوِينَ \* الَّتِي أَكْرَهُهَا أَنَا أَيْضًا».

٧ «مَنْ لِهِ أَذْنٌ، فَلَيَسْمَعِ مَا يَقُولُهُ الرُّوحُ لِلْكَائِسِ.

مَنْ يَنْتَصِرُ، أَعْطِيهِ الْحَقَّ فِي أَنْ يَأْكُلَ مِنْ ثَمَرِ شَجَرَةِ الْحَيَاةِ الَّتِي فِي فِرْدَوْسِ اللَّهِ».

رِسَالَةُ يَسُوعَ إِلَى كَنِيسَةِ سِمِيرَنَا

٨ «اَكْتُبْ إِلَى مَلَكَ كَنِيسَةِ سِمِيرَنَا:

«هَكَذَا يَقُولُ الْأَوَّلُ وَالآخِرُ، مَنْ مَاتَ وَقَامَ مِنَ الْمَوْتِ:

\* ٢٦ النُّقُولاِوِينَ. بدعة دينية مبهمة الأصل تبيح الاشتراك في بعض العبادات الوثنية. أيضاً في العدد 15.

٩ «أَعْلَمُ بِعِيَانِكَ وَفَقْرِكَ، مَعَ أَنَّكَ فِي الْحَقِيقَةِ غَنِيًّا. كَمَا أَعْلَمُ مَا افْتَرَى  
بِهِ عَلَيْكَ أُولَئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ أَنَّهُمْ يَهُودُ، وَهُمْ لَيْسُوا كَذَلِكَ، بَلْ هُمْ مُجَمِّعُونَ  
الشَّيْطَانَ.

١٠ لَا تَخَفْ مَا أَنْتَ مُقْبَلٌ عَلَيْهِ مِنْ مَصَابِعَ، فَإِبْلِيسُ سَيَسْجُنُ بَعْضَكُمْ  
كَيْ يَخْتَبِرُكُمْ. وَسَاعَوْنَ مُدَّةً عَشْرَةَ أَيَّامٍ. لَكِنْ كُنْ أَمِنًا حَتَّى وَلَوْ وَاجَهَتَ  
الْمَوْتَ، لِأَنِّي سَأَكْلَكَ بِإِكْلِيلِ الْحَيَاةِ الْأَبَدِيَّةِ».

١١ «مَنْ لَهُ أَذْنٌ، فَلِيسمِعْ مَا يَقُولُ الرُّوحُ لِلْكَائِسِ.  
مَنْ يَنْتَصِرُ، لَنْ يُؤْذِيهِ الْمَوْتُ الثَّانِي».

رسالة يسوع إلى كنيسة برغاموس  
١٢ «اكتب إلى ملاك كنيسة برغاموس:  
هكذا يقول صاحب السيف الماضي ذي الحدين:

١٣ «أَنَا أَعْلَمُ أينَ تَسْكُنُ. أَنْتَ تَسْكُنُ حَيْثُ كُرُبِيُّ الشَّيْطَانُ! لَكِنَّكَ  
ما زَلْتَ مُتَمِّسِكًا بِاسْمِي، وَلَمْ تَخْلُ عَنْ إِيمَانِكَ بِي، حَتَّى فِي الْفَتْرَةِ الَّتِي قُلَّ  
فِيهَا شَاهِدٌ الْأَمِينُ أَنْتِيَسُ فِي مَدِينَتِكُمْ حَيْثُ يَسْكُنُ الشَّيْطَانُ.

١٤ مَعَ ذَلِكَ فَإِنَّ لِي عَلَيْكَ بَعْضَ الْمَاخَذِ، فَمَا زَالَ بَعْضُ النَّاسِ يَنْكُمُونَ  
يَتَّعِونَ تَعَالِيمَ بَلَاعَمَ الَّذِي دَفَعَ بِالْأَقْلَاقِ لِاستِدْرَاجِ بَنِي إِسْرَائِيلَ إِلَى الْخَطِيَّةِ،  
حَيْثُ أَكَلُوا مِنْ ذَبَابِيَّ الْأَصْنَامِ وَمَارَسُوا الزِّنَنَ،

١٥ وَما زَالَ بَعْضُكُمْ يَتَّسِعُ تَعَالِيمَ النَّيْقُولَا وَبَيْنَ

١٦ لِذَا تُبْ! وَإِلَّا فَإِنِّي سَأَتِي إِلَيْكَ وَأَحَارِبُ هَؤُلَاءِ النَّاسَ بِسَيْفِ فِي».

١٧ «مَنْ لَهُ أَذْنٌ، فَلَيَسْمَعَ مَا يَقُولُهُ الرُّوحُ لِكَائِسٍ .  
مَنْ يَنْتَصِرُ، أُعْطِيهِ مِنَ الْمَنْ الْخَفِيِّ، وَأُعْطِيهِ حَصَّةً بَيْضَاءَ مَكْتُوبٍ عَلَيْهَا  
اَسْمُ جَدِيدٍ لَا يَعْرِفُهُ إِلَّا مَنْ يَأْخُذُ الْحَصَّةَ».

رسالَةُ يَسُوعَ إِلَى كَنِيسَةِ ثِيَاتِيرَا

١٨ «اَكْتُبْ إِلَى مَلَكِ كَنِيسَةِ ثِيَاتِيرَا:

«هَكَذَا يَقُولُ ابْنُ اللَّهِ الَّذِي عَيْنَاهُ كَوَّهَ النَّارِ وَقَدَمَاهُ كَالْحَاسِ الصَّافِي:

١٩ «أَنَا أَعْرِفُ مَحْبِتَكَ وَإِيمَانَكَ وَخَدْمَتَكَ وَصَبَرَكَ. وَأَعْلَمُ أَنَّكَ تَعْمَلُ  
الآنَ أَكْثَرَ مَا عَمِلْتَ فِي السَّابِقِ،

٢٠ لَكِنْ لِي عَلَيْكَ أَنَّكَ تَتَسَامُحُ مَعَ الْمَرْأَةِ إِبْرَاهِيلَ الَّتِي تَدَعُّ عِنْهَا نَيَّةً،  
وَتَضَلُّ عِبَادِيَ بِتَعَالِيهَا، وَتَغْرِيْهُمْ بِأَنْ يَرْتَنُوا وَيَأْكُلُوا مِنْ ذَبَابَيِّ الْأَوْثَانِ.

٢١ لَقَدْ أَمْهَلْتُهَا أَنْ تُتُوبَ عَنِ زِنَاهَا، لَكِنَّهَا لَمْ تُتُوبْ.

٢٢ لَذَا سَأَضْعُهَا عَلَى فِرَاشِ الْأَلَمِ، وَسَأُجِيزُ الدِّينَ زَنُوا مَعَهَا فِي مَحْنٍ عَظِيمَةٍ  
إِنْ لَمْ يَتُوْبُوا عَنْ أَفْعَالِهِمُ الشَّرِيرَةِ.

٢٣ وَسَأَقْتُلُ أَطْفَالَهَا بِالْوَبَأِ. عِنْدَهَا سَتَعْلَمُ كُلُّ الْكَائِسِ بِأَنِّي عَالَمُ بِأَفْكَارِ  
النَّاسِ وَمَشَاعِرِهِمْ، وَإِنِّي أَجَازِي كُلَّ وَاحِدٍ بِحَسْبِ أَعْمَالِهِ».

٢٤ «أَمَّا الْبَقِيَّةُ الَّذِينَ لَا يَتَّبِعُونَ هَذِهِ التَّعَالِيمَ فِي ثِيَاتِيرَا، وَلَمْ يَعْرِفُوا مَا  
يُدْعَى بِأَسْرَارِ الشَّيْطَانِ الْعَمِيقَةِ فَأَقُولُ لَهُمْ: لَنْ أُحِلِّكُمْ أَعْبَاءَ أُخْرَى،

٢٥ تَمَسَّكُوا فَقَطْ بِمَا لَدَيْكُمْ لِحِينِ بَحْيَيْنِ».

٢٦ «مَنْ يَنْتَصِرُ وَيُطِيعُ وَصَايَايَ حَتَّى النِّيَاهِ، أُعْطِيهِ سُلْطَانًا عَلَى كُلِّ  
الْأُمَمِ،

٢٧ *فَيَحُكُّهُمْ بِقَضِيبٍ مِنْ حَدِيدٍ،*  
*وَيَحْسِمُهُمْ كَمَا تُحَطِّمُ جِرَارُ الفَخَارِ* <sup>ش</sup>

«وَمَا أَنِّي أَخَذْتُ هَذَا السُّلْطَانَ مِنْ أَيِّ،  
٢٨ فَإِنِّي أَمْنَحُ مَنْ يَنْتَصِرُ كَوْكَبَ الصُّبْحِ أَيْضًا.  
٢٩ مَنْ لَهُ أَذْنٌ، فَلَيَسْمَعَ مَا يُقَولُهُ الرُّوحُ لِلْكَائِسِ».

## ٣

رسالة يسوع إلى كنيسة سارِدس  
ا) اكتب إلى ملاك كنيسة سارِدس:

«هَكَذَا يَقُولُ مَنْ لَهُ أَرْوَاحُ اللَّهِ السَّبْعَةِ وَالنَّجُومُ السَّبْعَةُ:

«أَنَا أَعْلَمُ أَعْمَالَكَ، وَأَنْتَ مَعْرُوفٌ بِأَنَّكَ حَيٌّ، مَعَ أَنَّكَ فِي الْحَقِيقَةِ مَيِّتٌ.  
٢ كُنْ مُتَنَاهِ، وَقُوِّ مَا تَبَقَّى لَدَيْكَ، لِأَنَّهُ قَرِيبٌ مِنَ الْمَوْتِ! فَأَنَا لَمْ أَجِدْ  
أَعْمَالَكَ صَالِحةً أَمَامَ اللَّهِ.

٣ لِذَا تَذَكَّرَ التَّعَالَى الَّتِي تَلْقَيْتَهَا وَسَمِعْتَهَا. اعْمَلْ بِهَا وَتُبْ. إِنْ لَمْ تَسْتَيْقِظْ،  
فَإِنِّي آتَيْ إِلَيْكَ كَلْصٍ، فَلَا تَعْلَمُ فِي أَيّْهَا سَاعَةٍ أَجِيءُ.

٤ مع ذلك، فإن لديك في سارِ دُسَ بعض الناس الذين حافظوا على طهارةٍ  
شيّبِهم. هؤلاء سيسيرون معِي بالبسةٍ ناصعةٍ البياضِ لأنهم مُستحقون».

٥ من ينتصر سيرتدي ملابس بيضاءٍ مثلها، ولن أمحو اسمه من كتاب  
الحياة، بل ساعترف بِاسمِه أمام أبي وملاكِته.

٦ من له أذن، فليس مع ما يقوله الروح للكائين».

### رسالة يسوع إلى كنيسة فيلادلفيا

٧ «اكتُب إلى ملائكة كنيسة فيلادلفيا:

«هكذا يُقول القدس الحق الذي معه مفتاح داود، الذي إن فتح باباً  
لا أحد يستطيع أن يغلقه، وإن أغلق باباً لا أحد يستطيع أن يفتحه».

٨ «أنا أعرف أعمالك. وها إني أفتح أمامك باباً لا يستطيع أحد أن  
يغلقه. ففع آنك قيل القوة، إلا آنك حفظت تعليمي ولم تخُل عن اسمي.  
٩ أما أولئك الذين ينتمون إلى مجتمع الشيطان، ويدعون أنهم يهود، مع  
أنهم ليسوا كذلك، بل هم كاذبون، فسأجعلهم يخنون أمامك، وأعْرِفُهم  
بأنني أحبيتك أنت».

١٠ لقد حفظت تعليمي بصير، لذلك سأحفظك في زمان التجربة الذي  
سيمر العالم به قريباً، فيمتحن جميع سكان الأرض».

١١ سأتي قريباً. تمسك بما لديك، حتى لا يسلِك أحد إكليلك».

١٢ «مَنْ يَنْتَصِرُ، سَيُصْبِحُ عَمُودًا فِي هِيَكَلِ اللَّهِ، وَلَنْ يَخْرُجَ مِنْهُ أَبَدًا. وَسَأَكْتُبُ عَلَيْهِ اسْمَ إِلَهِي وَاسْمَ الْقُدْسِ الْجَدِيدَةِ الَّتِي سَتَنْزَلُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ عِنْدِ إِلَهِي. كَمَا سَأَكْتُبُ عَلَيْهِ اسْمِيَ الْجَدِيدَ».

١٣ «مَنْ لَهُ أَذْنٌ، فَلِيسمَعْ مَا يَقُولُهُ الرُّوحُ لِلْكَلَائِسِ».

### رسالة يسوع إلى كنيسة لاوديكية

١٤ «اکتُبْ إِلَى مَلَكِ كَنِيسَةِ لاُودِكِيَّةِ:

«هَكَذَا يَقُولُ الْأَمِينُ، \* الشَّاهِدُ الصَّادِقُ وَالْأَمِينُ، حَامِكُ خَلِيقَةُ اللَّهِ:

١٥ «أَنَا أَعْرِفُ أَعْمَالَكَ، وَأَعْرِفُ أَنَّكَ لَسْتَ بَارِدًا وَلَا حَارًّا. أَتَنَّى لَوْ كُنْتَ بَارِدًا أَوْ حَارًّا!

١٦ لِأَنَّكَ فَاتِرُ، وَلَسْتَ حَارًّا وَلَا بَارِدًا، لِذَلِكَ سَأَتَقْيَّاكَ مِنْ فِي!»!

١٧ «تَقُولُ: «أَنَا غَنِيٌّ، وَقَدْ أَصْبَحْتُ ثَرِيًّا وَلَا أَحْتَاجُ شَيْئًا»، لِكِنَّكَ لَا تُدْرِكُ أَنَّكَ بَائِسٌ، مُثِيرٌ لِلشَّفَقَةِ، فَقِيرٌ، أَعْمَى وَعُرْيَانٌ.

١٨ أَنْصَحُكَ أَنْ تَشْتَرِي مِنِّي ذَهَبًا مَصْفَى بِالنَّارِ، فَتُصْبِحَ غَنِيًّا حَقًّا. اشْتَرِ مِنِّي مَلَاسِسَ بَيْضَاءَ لَتَرْتَدِيهَا، فَتُخْفِي عُرْيَكَ الْمُشْيَنَ، وَدَوَاءً لِعَيْنَيْكَ، فَتُبِصِرَ.

١٩ إِنِّي أُورِخُ وَأُؤْدِبُ كُلَّ مَنْ أَحِبُّ، فَكُنْ غَيْرًا ثُمَّ تُبُ.

٢٠ هَانَدَا وَاقِفٌ عَلَى الْبَابِ وَأَقْرَعَ، إِنْ سَمِعَ أَحَدٌ صَوْتِي وَفَتَحَ الْبَابَ، سَأَدْخُلُ إِلَى بَيْتِهِ، وَأَتَعْشَى مَعْهُ، وَيَتَعْشَى مَعِي».

\* ٣:١٤ الْأَمِينُ. يُسْتَخدَمُ هَذَا الْلَّفْظُ هُنَا كَامِلًا مِنْ أَسْمَاءِ الرَّبِّ يَسُوعَ، وَهُوَ يُعْنِي «الْحَقِّ».

٢١ «مَنْ يَنْصُرْ سَاعِدِيْهِ أَنْ يَجْلِسْ مَعِي عَلَى عَرْشِيْ، تَمَامًا كَمَا انتَصَرْتُ  
أَنَا، فَلَكُلْسُ مَعَ أَيِّي عَلَى عَرْشِهِ.  
٢٢ مَنْ لَهُ أَذْنٌ، فَلَيَسْمَعَ مَا يُقَوْلُهُ الرُّوحُ لِلْكَلَائِسِ».

## ٤

## يُوحَنَّا يَرَى الْمُسْتَقْبَلَ

١ بَعْدَ هَذَا نَظَرْتُ، فَإِذَا بِابِ مَفْتُوحٍ فِي السَّمَاءِ. ثُمَّ سَمِعْتُ الصَّوْتَ الَّذِي  
سَمِعْتُهُ مِنْ قَبْلُ. وَكَانَ كَصَوْتِ الْبُوقِ يُكَلِّبُنِي وَيَقُولُ: «اصْعِدْ هُنَا، لِأَرِيكَ  
مَا لَا بُدَّ أَنْ يَحْدُثَ بَعْدَ هَذَا».  
٢ وَفِي الْحَالِ غَمْرَنِي الرُّوحُ، فَرَأَيْتُ عَرْشًا فِي السَّمَاءِ، وَرَأَيْتُ الَّذِي يَجْلِسُ  
عَلَى الْعَرْشِ.  
٣ وَكَانَ الْجَالِسُ عَلَى الْعَرْشِ مُتَائِلًا كَالْيَشِ وَالْعَقِيقِ، وَيُحِيطُ بِالْعَرْشِ  
قَوْسٌ قَرْجٌ يَلْمِعُ كَالْزُمرُّ.  
٤ وَرَأَيْتُ حَوْلَ الْعَرْشِ أَرْبَعَةً وَعِشْرِينَ عَرْشًا يَجْلِسُ عَلَيْهَا أَرْبَعَةٌ وَعِشْرُونَ  
شَيْخًا، لَا يَسِينَ شِيَابًا بِيَضَاءِ، وَمُتَوَجِّهِنَّ يَتَجَاهِنَّ مِنْ ذَهَبٍ.  
٥ وَكَانَتْ تَنَبِّئُ مِنْ الْعَرْشِ بُرُوقٌ وَرُوعٌ، وَأَمَامَ الْعَرْشِ سَبْعُ شُعَالَاتٍ  
مِنْ لَهْبٍ، هِيَ أَرْوَاحُ اللَّهِ السَّبْعَةِ.  
٦ وَكَانَ أَمَامَ الْعَرْشِ مَا يُشْبِهُ بَحْرًا شَفَافًا مِنَ الزُّجَاجِ. وَأَمَامَ الْعَرْشِ،  
وَإِلَيْهِ كُلُّ جَانِبٍ مِنْ جَوَانِيهِ، أَرْبَعَةٌ مَخَلُوقَاتٌ لَهَا عُيُونٌ كَثِيرَةٌ مِنْ أَمَامٍ وَمِنْ  
خَلْفٍ.

**٥** كَانَ الْخَلُوقُ الْأَوَّلُ يُشِّهُ الْأَسَدَ، وَالثَّانِي يُشِّهُ الشَّوَرَ، وَالثَّالِثُ لَهُ وَجْهٌ إِنْسَانٌ، وَالرَّابِعُ يُشِّهُ النَّسَرَ الطَّائِرَ.  
**٦** وَكَانَ لِكُلِّ مِنْهَا سِتَّةُ أَجْنَحَةٍ، وَتَغْطِيهَا الْعَيْوُنُ مِنَ الْخَارِجِ وَالْدَّاخِلِ.  
 كَانَتْ هَذِهِ الْخَلُوقَاتُ لَا تَسْوَقُ فَعَنِ التَّسْبِيحِ لَيَلَّاً وَلَا نَهَارًا، وَهِيَ تَقُولُ:

«قَدُوسٌ، قَدُوسٌ، قَدُوسٌ الرَّبُّ الْإِلَهُ  
 الْقَادِرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ.  
 الْكَائِنُ، وَالَّذِي كَانَ،  
 وَالَّذِي سَيَّأَتِي».

**٩** كَانَتْ تَمْجَدُ وَتُكَرِّمُ وَتَشْكُرُ الْجَالِسَ عَلَى الْعَرْشِ، الَّذِي هُوَ الْحَيُّ إِلَى أَبَدِ الْآيَدِينِ. وَكُلَّمَا فَعَلَتْ ذَلِكَ،  
**١٠** كَانَ الشُّيوخُ الْأَرْبَعَةُ وَالْعِشْرُونَ يَخْرُونَ أَمَامَ الْجَالِسِ عَلَى الْعَرْشِ،  
 وَيَسْجُدُونَ لِلَّذِي هُوَ حَيٌّ إِلَى أَبَدِ الْآيَدِينِ. ثُمَّ يُلْقَوْنَ بِتِيجَانِهِمْ أَمَامَ عَرْشِهِ وَيَقُولُونَ:

«١١ أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهُنَا،  
 أَنْتَ تَسْتَحقُ الْمَجَدَ وَالْإِكْرَامَ وَالْقُدرَةَ،  
 لِأَنَّكَ صَنَعْتَ كُلَّ الْأَشْيَاءِ.  
 فَهِيَ بِإِرَادَتِكَ مَوْجُودَةٌ،  
 وَبِإِرَادَتِكَ قَدْ خُلِقَتْ».

## ٥

- ١ ثم رأيت لفيفة في اليد اليمنى للجالس على العرش، وقد كتب على وجهها.
- ٢ كانت اللفيفة مختومة بسبعة اختام. ورأيت ملاكاً جباراً ينادي بصوت عالٍ: «من يستحق أن يكسر الأختام ويفتح اللفيفة؟»
- ٣ لكن لم يستطع أحد أن يفتح اللفيفة ليرى ما يداخلها. لا أحد من السماء ولا على الأرض ولا تحت الأرض!
- ٤ فأخذت أبي كثيراً لأنه لم يوجد أحد يستحق أن يفتح اللفيفة وينظر ما فيها.
- ٥ فقال لي أحد الشيوخ: «لا تبك، ها الأسد<sup>\*</sup> الذي من قبيلة يهودا ومن سليل داؤد قد انتصر، وهو قادر أن يكسر الأختام السبعة ويفتح اللفيفة».
- ٦ ثم رأيت الحمل واقفاً في الوسط أمام العرش، وحوله الخلوقات الأربع والشيوخ. وكان الحمل كألوانه مذبوح. كانت له سبعة قرون وبساع عينٍ هي أرواح الله السبعة التي أرسلت إلى كل الأرض.
- ٧ ثم تقدم وأخذ اللفيفة من اليد اليمنى للجالس على العرش.
- ٨ عندها سجدت الخلوقات الأربع والشيوخ الأربع والعشرون أمامه، وكل واحد منهم معه قيثارة ووعاء مملوء بالبخار، الذي هو صلوات المؤمنين المقدسين.
- ٩ كانوا يرثون ترتيمه جديدة فيقولون:

---

\* الأسد. إشارة إلى رب يسوع.

«أَنْتَ مُسْتَحْقٌ أَنْ تَأْخُذَ الْلَّفِيفَةَ  
وَأَنْ تَكْسِرَ أَخْتَامَهَا، لَأَنَّكَ ذُبْحَتَ،  
وَيَدَمِكَ اشْتَرَيتَ شَعَابًا لِلَّهِ  
مِنْ كُلِّ عَشِيرَةٍ وَلُغَةٍ وَشَعْبٍ وَأَمَّةٍ.  
۱۰ وَجَعَلْتُهُمْ مُكْلَكَةً، وَكَهْنَةً لِإِلَهِنَا،  
وَسَيْسُودُونَ الْأَرْضَ».

۱۱ ثُمَّ نَظَرْتُ وَسَمِعْتُ أصواتَ الْعَدِيدِ مِنَ الْمَلَائِكَةِ الَّتِينَ التَّقَوْا حَوْلَ  
الْعَرْشِ وَالْخَلُوقَاتِ وَالشَّيْوخِ، فَكَانُوا مَلَائِينَ وَمَلَائِينَ!  
۱۲ وَهُمْ يَقُولُونَ بِصَوْتٍ عَالٍ:

«اَحْمَلُ الْمَذُوبُ يَسْتَحْقُ الْقُدْرَةَ وَالْغَنَى،  
وَالْحِكْمَةَ وَالْقُوَّةَ وَالْكَرَامَةَ، وَالْمَجَدَ وَالتَّسْبِيحِ».

۱۳ ثُمَّ سَمِعْتُ كُلَّ كَائِنٍ مَخْلُوقٍ فِي السَّمَاءِ وَعَلَى الْأَرْضِ وَتَحْتَهَا وَفِي الْبَحْرِ،  
كُلَّ مَخْلُوقَاتِ الْكَوْنِ يَأْسِرُهُ تَقُولُ:

«لِلْبَالِسِ عَلَى الْعَرْشِ وَلِلْحَمْلِ،  
الْتَّسْبِيحُ وَالْكَرَامَةُ وَالْمَجَدُ وَالْقُدْرَةُ،  
إِلَى أَبْدِ الْأَبِدِينَ».

۱۴ وَقَالَتِ الْخَلُوقَاتُ الْأَرْبَعَةُ: «آمِينُ، «ثُمَّ انْهَى الشَّيْوخُ وَسَجَدُوا.

## ٦

## الحمل يفتح الأنعام

١ وَفَتَحَ الْهَمَّلُ أَوَّلَ الْأَنْتَامِ السَّبَعَةِ. فَنَظَرَتْ وَسَعَتْ أَحَدَ الْمَلْوَقَاتِ الْأَرْبَعَةِ يَقُولُ بِصَوْتٍ كَصَوْتِ الرَّدَدِ: «تَعَالَ!»

٢ فَنَظَرَتْ وَإِذَا جَوَادُ أَيْضُ يَقْفُ أَمَامِي، وَكَانَ الرَّاكِبُ عَلَيْهِ يَحْمِلُ قَوْسًا، وَعَلَى رَأْسِهِ إِكْلِيلٌ. ثُمَّ خَرَجَ بِجَوَادِهِ مُنْتَصِرًا وَلَكِنْ يَنْتَصِرُ بَعْدًا.

٣ ثُمَّ فَتَحَ الْهَمَّلُ الْخَتَمَ الْثَّانِي، فَسَمِعَتِ الْمَلْوَقُ الْثَّانِي يَقُولُ: «تَعَالَ!»

٤ حِينَئِذٍ خَرَجَ جَوَادُ آخَرَ أَحْمَرَ كَالثَّانِي، وَقَدْ مُنَحَ الرَّاكِبُ عَلَيْهِ سِيفًا عَظِيمًا وَسُلْطَانًا لِيَنْزَعَ السَّلَامَ مِنَ الْأَرْضِ، وَيَدْفَعَ النَّاسَ لِيَقْتَلُوْهُمْ بَعْضُهُمْ بَعْضًا.

٥ ثُمَّ فَتَحَ الْهَمَّلُ الْخَتَمَ الْثَّالِثَ، فَسَمِعَتِ الْمَلْوَقُ الْثَّالِثُ يَقُولُ: «تَعَالَ!»

فَنَظَرَتْ وَإِذَا جَوَادُ أَسْوَدُ أَمَامِي، وَالرَّاكِبُ عَلَيْهِ يَحْمِلُ مِيزَانًا يَبَدِه.

٦ ثُمَّ سَعَتْ مَا يُشْبِهُ الصَّوْتَ مِنْ وَسْطِ الْمَلْوَقَاتِ الْأَرْبَعَةِ يَقُولُ: «مِيكَالُ \* قَحْ بِأَجْرِ يَوْمٍ، وَثَلَاثَةَ مَكَابِيلٍ شَعِيرٍ بِأَجْرِ يَوْمٍ. لَكِنْ لَا تُفْسِدْ زَيْتَ الرَّيْتُونِ وَلَا النَّيْدَ!»

٧ ثُمَّ فَتَحَ الْهَمَّلُ الْخَتَمَ الرَّابِعَ، فَسَمِعَتِ الْمَلْوَقُ الرَّابِعُ يَقُولُ: «تَعَالَ!»

٨ فَنَظَرَتْ، وَإِذَا جَوَادُ أَصْفَرُ شَاحِبٌ يَقْفُ أَمَامِي. وَكَانَ الرَّاكِبُ عَلَيْهِ يُدْعَى «الْمَوْتَ»، «وَيَبْعُهُ «الْمَلَوِيَّةُ»»، وَكَانَا قَدْ مُنْهَا سُلْطَانًا عَلَى رُبْعِ الْأَرْضِ، لِيَقْتُلُ النَّاسَ بِالْحَرْبِ وَالْمَجَاهِدِ وَالْحَيَوانَاتِ الْمُتُوحَشَةِ.

\* ٦:٦ مِيكَالُ. حِرفَةٌ «ثَلَاثَةَ»، وَكَانَتْ هِيَ حَصَمَةُ الْجَنْدِيِّ الْيَوْمِيَّةِ مِنَ الْقَمْحِ، وَهِيَ أَكْبَرُ مِنْ جِمِ التَّرْبِيقِيِّ.

٩ فَتَّمَ فَتَّحَ الْجَلُولَ الْخَتَمَ الْخَامِسَ، فَرَأَيْتُ تَحْتَ الْمَذَبَحِ نُفُوسَ الَّذِينَ قُتُلُوا لِأَجْلِ رِسَالَةِ اللَّهِ وَلِأَجْلِ شَهَادَتِهِمْ.

١٠ فَصَرَخُوا بِصَوْتٍ عَظِيمٍ وَقَالُوا: «أَيُّهَا الرَّبُّ الْقُدُوسُ وَالْحَقُّ، مَتَّ سَيِّدِنَا سُكَّانَ الْأَرْضِ وَتَعَاقِبُهُمْ لِقْتَلِهِمْ إِيَّانَا؟»

١١ وَكَانَ قَدْ مُنْحَ كُلُّ مِنْهُمْ ثُوبًا أَبِيسًا. وَطَلَبَ إِلَيْهِمْ أَنْ يَتَرَى شَوَّافِيَّاً قَلِيلًا حَتَّى يَكْتَمِلَ عَدْدُ جَمِيعِ رِفَاقِهِمُ الْخَدَّامِ وَإِخْوَتِهِمُ الَّذِينَ سَيَقْتَلُونَ أَيْضًا.

١٢ ثُمَّ فَتَّحَ الْجَلُولَ الْخَتَمَ السَّادِسَ، فَنَظَرَتُ إِذَا بِزِلَازَلٍ عَظِيمٍ قَدْ حَدَثَ، وَالشَّمْسُ أَصْبَحَتْ سَوْدَاءَ كَلِبَاسِ الْحَدَادِ، وَالْبَرَدُ أَصْبَحَ كَالْدَمِ.

١٣ نُجُومُ السَّمَاءِ سَقَطَتْ عَلَى الْأَرْضِ كَمَا يَسْقُطُ التِّينُ غَيْرُ النَّاضِحِ عَنِ الشَّجَرَةِ حِينَ تَهْزَهَا رِيحُ قَوِيَّةٍ.

١٤ وَانْقَسَمَتِ السَّمَاءُ، وَطُوِيَتْ كَلْفَيْفَةٌ مِنَ الورقِ. وَزُحِّجَتْ جَمِيعُ الْجِبَالِ وَالْجُزُرِ عَنِ مَوَاضِعِهَا.

١٥ مُلُوكُ الْعَالَمِ وَحُكَّامُهُ، وَقَادَةُ الْجَيُوشِ وَالْأَغْنِيَاءُ وَأَصْحَابُ الْمَرَاكِبِ، وَكُلُّ النَّاسِ أَحرارًا وَعَبِيدًا، اخْتَبَأُوا فِي الْكُهُوفِ وَبَيْنَ الصُّخُورِ الَّتِي عَلَى الْجِبَالِ،

١٦ وَقَالُوا لِلْجِبَالِ وَالصُّخُورِ: «اسْقُطِي عَلَيْنَا، وَخَيِّنْنَا عَنْ وَجْهِ الْجَالِسِ عَلَى الْعَرْشِ وَعَنْ غَضَبِ الْجَلَلِ!»

١٧ لَقَدْ حَلَّ يَوْمٌ غَضِيبٌ الْعَظِيمُ، فَنَّ ذَا الَّذِي يَسْتَطِعُ الصُّمُودَ؟»

١ بَعْدَ هَذَا رَأَيْتُ الْأَرْبَعَةَ مَلَائِكَةً يَقْفُونَ عَلَى زَوَالِي الْأَرْضِ الْأَرْبَعَةِ،  
يُسْكُونَ بِرِياحِ الْأَرْضِ الْأَرْبَعَةِ كِلًا تَهَبُّ رِيحٌ لَا عَلَى الْأَرْضِ وَلَا عَلَى  
الْبَحْرِ وَلَا عَلَى أَيْةٍ شَجَرَةٍ.

٢ ثُمَّ رَأَيْتُ مَلَاكًا قَادِمًا مِنَ الشَّرْقِ، يَحْمِلُ خَتْمَ الْإِلَهِ الْحَمِيِّ. فَصَرَخَ الْمَلَاكُ  
بِصَوْتٍ عَظِيمٍ عَلَى الْمَلَائِكَةِ الْأَرْبَعَةِ الَّذِينَ يُبَدِّلُهُمْ أَنْ يَضْرُوُا الْأَرْضَ وَالْبَحْرَ،  
فَقَالَ:

٣ «لَا تُؤْذُوا لَا الْأَرْضَ وَلَا الْبَحْرَ وَلَا الْأَشْجَارَ، حَتَّى نُمِيزَ عِبَادَ إِلَهِنَا بِحَمْمٍ  
عَلَى جَاهِهِمْ.

٤ ثُمَّ سِعَتْ عَدَدَ الَّذِينَ خُتِّمُوا فَكَانُوا مِئَةً وَأَرْبَعَةَ وَأَرْبَعِينَ أَلْفًا مِنْ كُلِّ  
عِشِيرَةٍ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ:

٥ وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْهُمْ مِنْ قَبِيلَةِ يَهُوذَا،  
وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبِيلَةِ رَأْوَيْنَ،

وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبِيلَةِ جَادَ،

٦ وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبِيلَةِ أَشِيرَ،

وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبِيلَةِ نَفْتَالِي،

وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبِيلَةِ مَنْسَى،

٧ وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبِيلَةِ شِمْعُونَ،

وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبِيلَةِ لَوِيِّ،

وَاثْنَا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبِيلَةِ يَسَّاَكِرَ،

٨ وَاثنا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبْيلَةِ زَيْلُونَ،  
وَاثنا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ عَشِيرَةِ يُوسُفَ،  
وَاثنا عَشَرَ أَلْفًا مِنْ قَبْيلَةِ بَنِيَامِينَ.

### رَهْبَةُ جَمْعِ غَيْرِ مِنْ كُلِّ الْأُمَمِ

٩ بَعْدَ هَذَا نَظَرْتُ، فَإِذَا بِجَمْعٍ عَظِيمٍ لَا يُحْصَى، مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ وَعَشِيرَةٍ وَشَعْبٍ  
وَلُغَةٍ. كَانُوا يَقْفُونَ أَمَامَ الْعَرْشِ وَأَمَامَ الْحَمْلِ وَهُمْ يَرْتَدُونَ ثِياباً يَضَاءُ، وَيَحْمِلُونَ  
سُعْفَ نَخْيَلٍ فِي أَيْدِيهِمْ،

١٠ وَيَهْتَفُونَ: «الْخَلَاصُ بِيَدِ إِلَهِنَا الْجَالِسِ عَلَى الْعَرْشِ، وَبِيَدِ الْحَمْلِ».

١١ نَخْرَ كُلِّ الْمَلَائِكَةِ الْوَاقِفِينَ أَمَامَ الْعَرْشِ، وَالشُّيوخُ وَالْكَائِنَاتُ الْحَيَّةُ  
الْأَرْبَعَةُ، وَسَجَدُوا لِللهِ

١٢ وَقَالُوا:

«آمِينٌ! الْحَمْدُ وَالْمَجْدُ وَالْحَكْمَةُ،  
وَالشُّكْرُ وَالْإِكْرَامُ، وَالْقُدْرَةُ وَالْقُوَّةُ،  
لِإِلَهِنَا إِلَى أَبْدِ الْأَبِدِينَ، آمِينٌ».

١٣ عِنْدَهَا سَأَلَنِي أَحَدُ الشُّيوخِ: «مَنْ هُمْ أُولَئِكَ الَّذِينَ يَرْتَدُونَ الْأَثْوَابَ  
الْبَيَاضَةَ، وَمَنْ أَنْتُ أَتُو؟!»

١٤ فَأَجَبْتُهُ: «سَيِّدِي، أَنْتَ تَعْلَمُ!»

فَقَالَ لِي: «إِنَّهُمُ الَّذِينَ أَتَوْا مِنَ الصِّيقَةِ الْعَظِيمَةِ. لَقَدْ غَسَلُوا أَثْوَابَهُمْ بِدَمِ  
الْحَمْلِ فَصَارَتْ بَيَاضَاءَ.

١٥ لِذَلِكَ سَيَكُونُونَ أَمَامَ عَرْشِ اللَّهِ، وَيَعْبُدُونَهُ فِي هَيْكَلِهِ نَهاراً وَلَيَلًا.  
 والجَالِسُ عَلَى الْعَرْشِ سَيِّطِنَلَّهِمْ<sup>١</sup>  
 ١٦ فَلَا يَجُوْعُونَ أَبَدًا وَلَا يَعْطَشُونَ، وَالشَّمْسُ لَنْ تَؤَذِّيْهُمْ وَلَا آيَةُ حَرَارَةٍ  
 لَادِعَةٍ،  
 ١٧ لِأَنَّ الْحَمَلَ الَّذِي أَمَامَ الْعَرْشِ سَيِّرَ عَاهُمْ وَيَقُودُهُمْ إِلَى يَنَابِيعِ ماءِ الْحَيَاةِ،  
 وَسَيَسْخَّرَ اللَّهُ كُلَّ دَمَعَةٍ مِنْ عَيْنِهِمْ<sup>٢</sup>».

## ٨

## الْحَمْ السَّابِعُ

١ عَنْهَا كَسَرَ الْحَمَلُ الْحَمْ السَّابِعَ، فَسَادَ الصَّمْتُ فِي السَّمَاءِ نَصْفَ سَاعَةٍ.  
 ٢ وَرَأَيْتُ الْمَلَائِكَةَ السَّبْعَةَ الْوَاقِفِينَ أَمَامَ اللَّهِ، وَقَدْ حَمَلُوا سَبْعَةَ أَبْوَاقَ.  
 ٣ ثُمَّ أَتَيَ مَلَاكٌ أَخْرُ وَوَقَفَ عَنْ الدَّرْبِ وَمَعَهُ مِبْرَخَةٌ ذَهَبِيَّةٌ وَبَخُورٌ كَثِيرٌ،  
 لِيَقْدِمَهُ مَعَ صَلَواتٍ شَعِيبِ اللَّهِ الْمَقْدَسِينَ عَلَى الدَّرْبِ الْذَهَبِيِّ أَمَامَ الْعَرْشِ.  
 ٤ فَتَصَاعَدَ الْبَخُورُ أَمَامَ اللَّهِ مِنْ يَدِ الْمَلَاكِ، تَصَاعَدَ مَعَ صَلَواتٍ شَعِيبِ اللَّهِ  
 الْمَقْدَسِينَ.

٥ ثُمَّ أَخَذَ الْمَلَاكُ الْمِبْرَخَةَ، وَمَلَأَهَا بِنَارٍ مِنَ الدَّرْبِ، وَرَمَاهَا إِلَى الْأَرْضِ،  
 فَنَدَثَتْ رُعُودٌ وَرُوقٌ وَزُلْزَلٌ الْأَرْضُ!

## الْمَلَائِكَةُ السَّبْعَةُ يَنْفُخُونَ فِي أَبْوَاقِهِمْ

٦ أَمَّا الْمَلَائِكَةُ السَّبْعَةُ الَّذِينَ يَحْمِلُونَ الْأَبْوَاقَ السَّبْعَةَ، فَاسْتَعْدَدُوا لِكَيْ يَنْفُخُوا  
 فِي أَبْوَاقِهِمْ.

**٤** فَنَفَخَ الْمَلَكُ الْأَوَّلُ فِي بُوقَهِ، فَظَهَرَ بَرْدٌ وَنَارٌ مَزُوجانِ بِالدَّمِ، وَأَلْقَيَا عَلَى الْأَرْضِ، خَرَقَ ثُلُثُ الْأَرْضِ وَثُلُثُ الْأَشْجَارِ وَكُلُّ الْعَشِبِ الْأَخْضَرِ.

**٥** وَنَفَخَ الْمَلَكُ الثَّانِي فِي بُوقَهِ، فَأَلْقَيَ شَيْءًا أَشْبَهُ بِجَبَلٍ كَبِيرٍ مُشَتَّعِلٍ فِي الْبَحْرِ، فَتَحَوَّلَ ثُلُثُ الْبَحْرِ إِلَى دَمٍ،

**٦** وَمَاتَ ثُلُثُ الْكَائِنَاتِ الْحَيَّةِ الَّتِي كَانَتِ فِي الْبَحْرِ، وَدُمِرَ ثُلُثُ السُّفِينِ.

**٧** وَنَفَخَ الْمَلَكُ الْثَالِثُ فِي بُوقَهِ، فَسَقَطَ نَجْمٌ كَبِيرٌ مُلْتَبِبٌ كَالْمِشَاعِلِ مِنَ السَّمَاءِ عَلَى ثُلُثِ الْأَنْهَرِ وَعَلَى مِيَاهِ الْيَنَابِيعِ.

**٨** وَكَانَ اسْمُ ذَلِكَ النَّجْمِ «الْأَفْسَطِينَ» \* فَصَارَ ثُلُثُ الْمِيَاهِ كُلُّهَا مُرَّةً كَالْأَفْسَطِينِ، وَكَثِيرُونَ مَاتُوا لِأَنَّهُمْ شَرِبُوا مِنْ تِلْكَ الْمِيَاهِ لِأَنَّهَا صَارَتْ مُرَّةً.

**٩** ثُمَّ نَفَخَ الْمَلَكُ الرَّابِعُ فِي بُوقَهِ فَضَرَبَ ثُلُثُ الشَّمْسِ وَثُلُثُ الْقَمَرِ وَثُلُثُ النُّجُومِ، فَفَقَدَتْ ثُلُثَ إِشْعَاعِهَا. وَهَذَا فَقَدَ النَّهَارَ ثُلُثَ ضُوئِهِ، وَكَذَلِكَ اللَّيلُ.

**١٠** ثُمَّ نَظَرَتْ وَسَمِعَتْ نَسَرًا يَطِيرُ عَالِيًّا وَيَصْرُخُ: «الْوَيْلُ الْوَيْلُ الْوَيْلُ لِسُكَّانِ الْأَرْضِ، يَسْبِبُ أَصْوَاتِ أَبْوَاقِ الْمَلَائِكَةِ الْثَالِثَةِ الْبَاقِينَ الَّذِينَ سَيَنْفُخُونَ فِي أَبْوَاقِهِمْ!»

## ٩

**١١** وَنَفَخَ الْمَلَكُ الْخَامِسُ فِي بُوقَهِ فَرَأَيْتُ نَجْمًا يَسْقُطُ مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ، وَقَدْ أُعْطِيَ مِفْتَاحَ التَّفَقِ الَّذِي يُؤَدِّي إِلَى الْمَهَاوِيَةِ.

\* ٨:١١ الأَفْسَطِين. نبات شديد المراة، وهو هنا رمز للحزن المزير.

٢ فَتَحَّ الْنَّجْمُ فَوَهَّا الْهَاوِيَةَ، نَفَرَّجَ مِنْهَا دُخَانٌ كُدُخَانٍ فُرِّنْ عَظِيمٌ.  
فَأَظْلَمَ الشَّمْسُ وَالسَّمَاءُ بِسَبِيلِ الدُّخَانِ الْمُبَعِثُ مِنَ الْفَوَاهِ.

٣ ثُمَّ خَرَجَ مِنَ الدُّخَانِ جَرَادٌ إِلَى الْأَرْضِ. وَأُعْطِيَ الْجَرَادُ قَدْرَةً كَقُدْرَةِ  
الْعَقَارِبِ عَلَى الْأَرْضِ.

٤ وَقِيلَ لَهُ أَنْ لَا يُؤْذِي عُشَبَ الْأَرْضِ، وَلَا أَيْ نَيَاتٍ أَخْضَرَ أَوْ شَبَرَةً،  
بَلْ فَقَطِ النَّاسُ الَّذِينَ لَيْسُ لَهُمْ خَتْمُ اللَّهِ عَلَى جِبَاهِمْ.  
٥ وَلَمْ يُسْمَحْ لَهُ أَنْ يَقْتُلُهُمْ، بَلْ أَنْ يُعَذِّبْهُمْ نِيمَسَةً شُهُورٍ عَذَابًا كَالَّذِي  
تُسَبِّبُ لَدْغَةُ الْعَقَرَبِ.

٦ وَخِلالَ ذَلِكَ الْوَقْتِ، سَيَطْلُبُ النَّاسُ الْمَوْتَ فَلَا يَجِدُونَهُ، سَيَتُوقُونَ إِلَى  
الْمَوْتِ، فَيَخْتَئِي الْمَوْتُ مِنْهُمْ.

٧ وَكَانَ الْجَرَادُ يُشَبِّهُ خَيْلًا مُعَدَّةً لِلْحَرَبِ، عَلَى رُؤُوسِهَا مَا يُشَبِّهُ تِيجَانًا مِنَ  
الْذَّهَبِ، وَوِجْوهُهَا كَوْجُوهَ النَّاسِ.

٨ كَانَ لَهَا شَعْرٌ كَشَعَرِ النِّسَاءِ، وَأَسْنَانٌ كَأَسْنَانِ الْأُسُودِ.  
٩ صُدُورُهَا كَدُرُوعٍ مِنْ حَدِيدٍ، وَصَوْتُ أَجْنَاحِهَا كَصَوْتِ عَرَبَاتٍ تَجْرِي  
خُيُولٌ كَثِيرَةٌ تَنْدَفِعُ نَحْوَ الْمَعْرَكَةِ.

١٠ لَهَا أَذْنَابٌ كَأَذْنَابِ الْعَقَارِبِ، وَفِي أَذْنَابِهَا إِبرٌ لَادِغَةُ، وَلَهَا الْقُدْرَةُ أَنْ  
تُعَذِّبَ النَّاسَ نِيمَسَةً شُهُورٍ.

١١ وَكَانَ مَلَكُ هَذَا الْجَرَادِ هُوَ مَلَكُ الْهَاوِيَةِ، الَّذِي اسْمُهُ بِالْعِرِيرَةِ

«أَبْدُونُ، \* وَفِي الْيُونَانِيَّةِ «أَبُولِيونُ». †

١٢ لَقَدْ مَضَى الْوَيْلُ الْأَوَّلُ، لَكِنْ سَيَّاتِي وَيَلَانٌ آخَرَانِ بَعْدَ هَذَا.

١٣ وَنَفَخَ الْمَلَائِكَةُ السَّادُسُ فِي بُوقِهِ، فَسَمِعَتُ صَوْتاً مِنَ الْقُرُونِ الْأَرْبَعَةِ  
لِلْمَذْبَحِ الْدَّهْرِيِّ الَّذِي أَمَّا اللَّهُ.

١٤ فَقَالَ الصَّوْتُ لِلْمَلَائِكَةِ السَّادِسِ الَّذِي كَانَ مَعَهُ الْبُوقُ: «حَرِّ الْمَلَائِكَةُ  
الْأَرْبَعَةِ الْمُقَيَّدِينَ بِجَوَارِ نَهْرِ الْفَرَاتِ الْعَظِيمِ».

١٥ وَهَذَا تَحْرِيرُ الْمَلَائِكَةِ الْأَرْبَعَةِ الَّذِينَ كَانُوا قَدْ أَعْدُوا لِتِلْكَ السَّاعَةِ وَالْيَوْمِ  
وَالشَّهْرِ وَالسَّنَةِ، حَتَّى يَقْتُلُوا ثُلُثَ الْجِنِّينِ الْبَشَرِيِّ.

١٦ وَكَانَ عَدْدُ الْفُرَسَانِ مِئَيْ مِلْيُونَ فَارِسٍ، فَقَدْ سَمِعَتُ عَدْدَهُمْ.

١٧ وَفِي رُؤْيَايِّي بَدَتْ لِي الْحَيُولُ وَفُرَسَانُهَا كَمَا يَلَى: كَانَتْ لَهُمْ دُرُوعٌ مُلْتَبِيةٌ  
فِي حُرْتَهَا، وَكَالِيَاقُوتٍ فِي زُرْقَتَهَا، وَكَالْكِبِيرِيَّتِ فِي صُفْرَتَهَا. رُؤُوسُ الْحَيُولِ  
كَرْوُسِ الْأَسْوَدِ، وَمِنْ أَفواهِهَا يَخْرُجُ الْلَّهُبُ وَالدَّخَانُ وَالْكِبِيرِيَّتُ.

١٨ بِهَذِهِ التَّلَاثَةِ: النَّارِ وَالدَّخَانِ وَالْكِبِيرِيَّتِ الَّذِي يَخْرُجُ مِنْ أَفواهِهَا، قُتِلَ  
ثُلُثُ الْجِنِّينِ الْبَشَرِيِّ.

١٩ كَانَتْ قُوَّةُ الْحَيُولِ فِي أَفواهِهَا وَفِي ذِيُولِهَا، فَقَدْ كَانَتْ ذِيُولُهَا كَالْأَفَاعِي  
وَلَهَا رُؤُوسٌ مُؤْذِيَّةٌ.

\* ٩:١١ أَبْدُون. اسْمُ مَكَانِ الْأَمْوَاتِ (الْمَاوِيَّةِ) فِي الْعَهْدِ الْقَدِيمِ. ذُكِرَ فِي النَّصِّ الْعَرَبِيِّ لِكَابِ  
أَيُوبِ ٢٦:، وَمَذْمُورٌ ٨٨: ١١ وَغَيْرَهَا. † ٩:١١ أَبُولِيونُ، اسْمٌ يُعْنِي «الْمَدِّمِ».

٢٠ أَمَا بَقِيَّةُ النَّاسِ الَّذِينَ لَمْ يُقْتَلُوا بِهَذِهِ الضَّرَبَاتِ، فَلَمْ يَتُوبُوا عَنْ أَعْمَالِهِمُ السَّيِّئَةِ، وَلَمْ يَكُفُوا عَنْ عِبَادَةِ الْأَرْوَاحِ الشَّرِّيرَةِ، وَأَصْنَامِ الْذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ وَالنُّحَاسِ وَالْحَجَرِ وَالنَّحْشَبِ، الَّتِي لَا تَسْتَطِعُ أَنْ تَرَى أَوْ تَسْمَعَ أَوْ تَسْيِيرَهُ ٢١ وَلَمْ يَتُوبُوا عَنْ جَرَائِيمِهِمْ، وَلَا عَنْ سِخْرِهِمْ أَوْ زِنَاهُمْ أَوْ عَنْ سَرْقَاتِهِمْ.

## ١٠

## الملائكةُ واللَّفْيَنَةُ الصَّغِيرَةُ

١ ثُمَّ رَأَيْتُ مَلَاكًا قَوِيًّا آخَرَ نَازِلاً مِنَ السَّمَاءِ، وَكَانَ يَلْبِسُ سَحَابَةً، وَقَوْسُ قُزْحَ حَوْلَ رَأْسِهِ، وَجْهُهُ كَالشَّمْسِ، وَسَاقَاهُ كَعَمُودَيْنِ مِنْ نَارٍ،  
٢ كَانَ يَحْمِلُ فِي يَدِهِ لَفْيَنَةً صَغِيرَةً مَفْتُوحَةً، وَوَضَعَ قَدْمَهُ الْيُمْنَى فِي الْبَحْرِ،  
وَالْيُسْرَى عَلَى الْيَابِسَةِ.  
٣ ثُمَّ صَرَخَ بِصَوْتٍ عَظِيمٍ كَثِيرٌ أَسَدٌ، عِنْدَهَا أَسْمَعَتِ الرُّعُودُ السَّبْعَةَ أَصْواتَهَا.

٤ وَعِنْدَمَا تَكَلَّمَتِ الرُّعُودُ السَّبْعَةُ، كُنْتُ سَأَكْتُبُ، لِكِنِّي سَعَيْتُ مِنَ السَّمَاءِ صَوْتاً يَقُولُ: «لَا تُعْلِنْ مَا قَالَهُ الرُّعُودُ السَّبْعَةُ، وَلَا تَكْتُبْهُ»!  
٥ عِنْدَهَا رَفَعَ الْمَلَكُ الَّذِي رَأَيْتُهُ وَاقِفًا فِي الْبَحْرِ وَعَلَى الْيَابِسَةِ يَدَهُ الْيُمْنَى إِلَى السَّمَاءِ،  
٦ وَأَقْسَمَ بِالْحَيِّ إِلَى أَبِدِ الْآيَدِينَ، الَّذِي خَلَقَ السَّمَاءَ وَمَا فِيهَا، وَالْأَرْضَ وَمَا عَلَيْها، وَالْبَحْرِ وَمَا فِيهِ، وَقَالَ: «لَا تَأْخِيرَ بَعْدَ الْآنِ!»!

٥ وَلَكِنْ عِنْدَمَا يَحِينُ الْوَقْتُ لِلْمَلَكِ السَّابِعِ لِأَنْ يُسْمَعَ، أَيْ عِنْدَمَا يَكُونُ عَلَى وَشْكٍ أَنْ يَنْفُخَ فِي بُوقِهِ، فَإِنَّ قَصْدَ اللَّهِ الْخَفِيِّ سَيَتَحَقَّقُ، كَمَا بُشِّرَ عِبَادُهُ الْأَنْبِيَاءُ.

٦ ثُمَّ تَكَلَّمَ إِلَيَّ ثَانِيَةً الصَّوْتُ الَّذِي سَبَقَ أَنْ سَمِعْتُهُ مِنَ السَّمَاءِ فَقَالَ: «اذْهَبْ وَخُذْ الْلَّفِيفَةَ الْمَفْتُوحَةَ الَّتِي فِي يَدِ الْمَلَكِ الْوَاقِفِ فِي الْبَحْرِ وَعَلَى الْيَابِسَةِ».

٧ فَذَهَبَتْ إِلَى الْمَلَكِ، وَطَلَبَتْ مِنْهُ أَنْ يُعْطِيَنِي الْلَّفِيفَةَ الصَّغِيرَةَ. فَقَالَ لِي: «خُذْهَا وَكُلْهَا. سَتَجْعَلُ مَعِدَّتَكَ مُرَّةً، لَكِنَّهَا فِي فِكَّكَ سَتَكُونُ حُلْوَةً كَالْعَسْلِ».

٨ فَأَخْذَتُ الْلَّفِيفَةَ الصَّغِيرَةَ مِنْ يَدِ الْمَلَكِ وَأَكَلْهَا، فَكَانَ طَعْمُهَا فِي فِي كَالْعَسْلِ، لَكِنْ بَعْدَ أَنْ أَكَلْهَا أَصْبَحَتْ مَعِدَّتِي مُرَّةً.

٩ ثُمَّ أَخْبَرُونِي وَقَالُوا: «عَلَيْكَ أَنْ تَتَبَّأَ بَعْدَ عَلَى عِدَّةِ شُعُوبٍ وَأَمِمٍ وَلُغَاتٍ كَالْمُلُوكِ».

## ١١

## الشّاهدان

١ ثُمَّ أُعْطِيَتْ قَصَبَةً تُشَيَّهُ عَصَا قِيَاسٍ. وَقِيلَ لِي: «قُمْ وَقُسْ هِيكَلَ اللَّهِ وَالْمَدِينَةِ، وَأَحْصِ عَدَّ الدِّينَ يَتَبَعَّدُونَ بِدِاخْلِهِ».

٢ أَمَّا سَاحَةُ الْهِيَكَلِ الْخَارِجِيَّةُ، فَاتَّرُكُهَا وَلَا تَقْسِمُهَا، لَأَنَّهَا قَدْ أُعْطِيَتْ لِلْوَثَيَّنِينَ. وَهُمْ سَيِّدُوْسُونَ الْمَدِينَةِ الْمَقْدَسَةِ لِمَدَّةِ اثْنَيْنِ وَأَرْبَعِينَ شَهْرًا.

**٣** وَسَارِسُ شَاهِدَيِ الْاثَّيْنِ، وَسَيَتَبَانِ مُدَّةً أَلْفِ وَمِئَتَيْنِ وَسِتَّينَ يَوْمًا،  
وَهُمَا يَلْبِسَانِ الْخِيشَ».

**٤** هَذَا الشَّاهِدَانِ هُمَا شَجَرَتَا الزَّيْتُونِ، وَهُمَا الْمِصْبَاحَانِ الْقَائِمَانِ أَمَامَ رَبِّ  
الْأَرْضِ.

**٥** إِنْ حَاوَلَ أَحَدٌ أَنْ يُؤْذِيهِمَا، فَإِنَّ نَارًا سَتَخْرُجُ مِنْ فَهِمَا وَتُبَدِّدُ أَعْدَاءَهُمَا.  
إِنْ حَاوَلَ أَحَدٌ أَنْ يُؤْذِيهِمَا، هَكَذَا يَنْبَغِي أَنْ يُوتَ.

**٦** هَذَا لَدَّهُمَا السُّلْطَانُ أَنْ يُعْلِقَا السَّمَاءَ، فَلَا يَنْزَلَ مَطْرُ خَلَالَ قَرَّةِ  
نُورَهُمَا. وَلَدَّهُمَا السُّلْطَانُ أَنْ يُحُولَا الْمِيَاهَ إِلَى دَمٍ، وَأَنْ يَضْرِبَا الْأَرْضَ بِكُلِّ  
أَنْواعِ الْبَلَاءِ مَتَّ شَاءَ.

**٧** وَعِنْدَمَا يَنْتَيَانِ مِنْ شَهَادَتِهِمَا، سَيَخْرُجُ الْوَحْشُ مِنَ الْهَاوِيَةِ وَيُهَا جُمُهُمَا،  
وَيَهُرُّهُمَا وَيَقْتَلُهُمَا.

**٨** وَتَرْكُ جُنَاحَاهُمَا فِي شَوَّارِعِ الْمَدِينَةِ الْعَظِيمَةِ حَيْثُ صُلْبَ رَبِّهِمَا أَيْضًا،  
وَتُدْعِيَ هَذِهِ الْمَدِينَةُ رَمِّيَا سَدُومَ وَمِصْرَ!

**٩** وَسِينَظُرُ النَّاسُ مِنْ كُلِّ الشُّعُوبِ وَالْقَبَائِلِ وَالْلُّغَاتِ وَالْأَمَمِ إِلَى جُنَاحَهُمَا  
لِثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَنِصْفٍ، وَلَنْ يَسْمُحُوا بِأَنْ تُدْفَنَ جُنَاحَاهُمَا.

**١٠** سَيَشْمَتُ الَّذِينَ يَعِيشُونَ عَلَى الْأَرْضِ بِهِمَا. سَيَحْتَفِلُونَ وَيُرْسِلُونَ الْهَدَى يَا  
بَعْضَهُمْ إِلَى بَعْضٍ، لِأَنَّ هَذِينَ النَّبِيِّنَ كَانُوا مَصْدَرَ عَذَابٍ لِلَّذِينَ يَعِيشُونَ عَلَى  
الْأَرْضِ.

**١١** لَكِنْ بَعْدَ انْقِضَاءِ الثَّلَاثَةِ أَيَّامٍ وَنِصْفٍ، دَخَلَتْ فِيهِمَا نَفَخَةُ حَيَاةٍ مِنَ

اللهِ، فَوَقَّا عَلَى أَقْدَامِهِمَا، وَحَلَّ بِالَّذِينَ كَانُوا يُشَاهِدُونَ ذَلِكَ خَوْفٌ عَظِيمٌ !  
 ١٢ وَسَمِعَ النَّبِيَّنَ صَوْتاً عَالِيًّا مِنَ السَّمَاءِ يَقُولُ: «اصْعَدَا إِلَى هُنَا»! فَصَعِدُوا  
 إِلَى السَّمَاءِ فِي سَحَابَةٍ، فِيمَا كَانَ أَعْدَأُهُمَا يَنْظُرُونَ.

١٣ وَفِي تِلْكَ الْحَلْكَةِ حَدَثَ زَلْزَالٌ عَظِيمٌ، فَانْهَارَ عُشْرُ الْمَدِينَةِ، وَقُتُلَّ فِي  
 الزَّلْزَالِ سَبْعَةُ آلَافٍ شَخْصٍ، أَمَّا الْبَاقُونَ فَكَانُوا خَاتِمِينَ لِلْغَایَةِ، وَمَجَدُوا إِلَهَ  
 السَّمَاءِ.

١٤ الْوَيْلُ الثَّانِي قَدْ مَضَى، وَهَا إِنَّ الْوَيْلَ الْثَّالِثَ آتٍ سَرِيعًا.

### البُوقُ السَّابِعُ

١٥ وَنَفَخَ الْمَلَائِكُ السَّابِعُ فِي بُوقٍ، وَكَانَتْ هُنَاكَ أَصْوَاتٌ عَالِيَّةٌ فِي السَّمَاءِ  
 تَقُولُ:

«عَمَالِكُ الْأَرْضِ صَارَتِ الْآنَ  
 لَرَبِّنَا وَمَسِيحِهِ،  
 وَهُوَ سَيَحْكُمُ إِلَى أَبْدِ الْأَبْدِينَ».

١٦ ثُمَّ خَرَ الشَّيْخُ الْأَرْبَعَةُ وَالْعِشْرُونَ الْجَالِسُونَ عَلَى عُرُوشِهِمْ أَمَامَ اللَّهِ،  
 وَسَجَدُوا لَهُ،  
 وَقَالُوا: ١٧

«نَحْمَدُكَ أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهُ الْقَدِيرُ  
 الْكَائِنُ وَالَّذِي كَانَ  
 لِأَنَّكَ أَظْهَرْتَ قُدْرَاتَكَ الْعَظِيمَةَ، وَمَلَكْتَ.

عَصِبَ الْوَثَيْنُونَ، لِكِنَّ عَصَبَكَ قَدْ أَتَىٰ.  
أَنَّ الْأَوَانَ لِكَيْ يُدَانَ الْأَمَوَاتُ،  
وَلِكَيْ يُكَافِئَ عِبَادُكَ الْأَنْبِيَاءُ،  
وَشَعْبُكَ الْمَقْدَسُ، وَكُلُّ مَنْ يَهَا بُ اسْمَكَ صِحَّةٍ  
حَانَ الْوَقْتُ لِكَيْ يَدْمَرَ الَّذِينَ كَانُوا يَدْمِرُونَ

**١٩** فَتَحَ هِيَكُلَ اللَّهِ فِي السَّمَاءِ، وَظَاهَرَ تَابُوتُ عَهْدِهِ فِي هِيَكَلِهِ، وَهَذَهُتْ بِرْوَقُ وَرْعَودَةٍ، وَزَلَّاتُ الْأَرْضِ، وَسَقَطَ عَلَيْهَا بَرْدٌ كَبِيرٌ وَكَثِيرٌ!

۱۲

المرأة والحياة العظيمة

١ وَظَهَرَتْ عَلَامَةُ عَظِيمَةٍ فِي السَّمَاءِ: امْرَأَةٌ تَلْبِسُ الشَّمْسَ، وَالقَمَرُ تَحْتَ  
قَدَمَيْهَا، وَفَوْقَ رَأْسِهَا تَاجٌ بِاَثْنَيْ عَشَرَةَ نَجَّمَةً.  
٢ كَانَتْ حُبْلَى، وَصَرَخَتْ بِسَبِّ الْآمِنِ الْمَاضِ، لِأَنَّهَا كَانَتْ عَلَى وَشْكِ  
الولادة.

**٣** ثم ظهرت عالمة أخرى في السماء: تين خشم أحمر كالنار، له سبعة رؤوس وعشرة قرون، وعلى رؤوسه سبعة تيجان.

٤ سَبَّ ذَيْلِهِ ثُلُثْ نُجُومِ السَّمَاءِ، وَرَمَى بِهَا إِلَى الْأَرْضِ! وَقَفَ التَّنَّينُ  
أَمَامَ الْمَرْأَةِ الَّتِي كَانَتْ عَلَى وَشَكِ الولادةِ، عَلَهُ يَتَكَبَّرُ مِنَ التَّهَامِ الْوَلِيدِ حَالَ  
وَلَادَتِهِ.

٥ ثُمَّ وَلَدَتِ الْمَرْأَةُ ابْنًا، صَيْبَاً كَانَ يَنْبَغِي أَنْ يَحْكُمَ كُلَّ الْأُمَّمِ بِعَصَمٍ حَدِيدٍ، لَكِنَّ طِفْلَهَا اخْتُطِفَ إِلَى حَيْثُ اللَّهُ وَعَرْشُهُ،  
٦ وَهَرَبَتِ الْمَرْأَةُ إِلَى مَكَانٍ أَعْدَهُ اللَّهُ لَهَا فِي الْبَرِّيَّةِ، حَيْثُ سَيُعْتَنَى بِهَا مُدَّةً أَلْفٍ وَمِئَتَيْنِ وَسِتِّينَ يَوْمًا.

٧ ثُمَّ اندَّلَعَتْ حَرَبٌ فِي السَّمَاءِ، وَحَارَبَ مِيخَائِيلُ وَمَلَائِكَتُهُ التَّسْنِينَ، وَحَارَبُوهُ التَّسْنِينَ وَمَلَائِكَتَهُ.  
٨ لَكِنْ لَمْ تَكُنْ لَدَى التَّسْنِينَ وَمَلَائِكَتِهِ قُوَّةٌ كَافِيَّةٌ، نَفَسُرُوا مَكَانَهُمْ فِي السَّمَاءِ.

٩ وَأَقْيَى التَّسْنِينَ الصَّخْمُ إِلَى الأَسْفَلِ، وَهُوَ تِلْكَ الْحَيَّةُ الْقَدِيمَةُ الَّتِي تُدْعَى إِبْلِيسُ أَوِ الشَّيْطَانُ، وَالَّتِي تُضْلِلُ كُلَّ سَاكِنِي الْأَرْضِ. سَقَطَ هُوَ وَمَلَائِكَتُهُ مَعَهُ.

١٠ ثُمَّ سَمِعَتْ صَوْتًا عَالِيًّا فِي السَّمَاءِ يَقُولُ: «هَذِهِ هِيَ لَحْظَةُ اتِّصَارِ إِلَهَنَا وَقَوْتِهِ وَمُلْكِهِ، وَهَا مَسِيحُهُ قَدْ أَظْهَرَ سُلْطَانَهُ! لَأَنَّ الَّذِي اتَّهَمَ إِخْوَتَنَا قَدْ سَقَطَ، وَهُوَ الَّذِي كَانَ يَتِيمُهُمْ أَمَامَ إِلَهَنَا لَيْلَ نَهَارًا. لَكِنَّهُمْ هُزُمُوا بِدَمِ الْحَمَلِ، وَبِالشَّهَادَةِ الَّتِي قَدَّمُوهَا، إِذْ لَمْ يَهْتَمُوا بِحَيَاةِهِمْ حَتَّى إِلَى الْمَوْتِ.

١١ لَذَا افْرَحَيَ أَيْتَهَا السَّمَاوَاتُ، وَأَتَمُّ الَّذِينَ تَعِيشُونَ فِيهَا. لَكِنْ يَا لَهُولِ ما سَيُحدُثُ لِلأَرْضِ وَلِلْبَحْرِ، لَأَنَّ الشَّيْطَانَ قَدْ نَزَّلَ إِلَيْكُمْ! إِنَّهُ مَمْلُوءٌ بِالْغَضَبِ، فَهُوَ يَعْلَمُ أَنَّهُ لَمْ يَقِنْ لَهُ إِلَّا وَقْتُ قَلِيلٍ».

١٣ وَعِنْدَمَا رَأَى التَّنِينُ<sup>\*</sup> أَنَّهُ طُرِحَ إِلَى الْأَرْضِ، بَدَأَ باضْطِهادِ الْمَرْأَةِ الَّتِي ولَدَتِ الْطَّفْلَ الْدَّكَرَ.

١٤ لِكِنَّ الْمَرْأَةَ كَانَتْ قَدْ مُنْحَتْ جَنَاحَيْ نَسِّرٍ عَظِيمٍ، حَتَّى تُحَلِّقَ بَعِيدًا إِلَى الْبَرِّيَّةِ، إِلَى الْمَكَانِ الْمُعَدِّ لَهَا، حَيْثُ سَعَالُ مُلَدَّهِ ثَلَاثَ سَنَوَاتٍ وَنِصْفٍ بَعِيدًا عَنِ الْحَيَاةِ.

١٥ عِنْدَهَا سَكَبَتِ الْحَيَاةُ عَلَى الْمَرْأَةِ مَاءً مِنْ فَهَا كَالنَّهْرِ، لِكَيْ يَعْرِفَهَا النَّهْرُ.

١٦ لِكِنَّ الْأَرْضَ سَاعَدَتِ الْمَرْأَةَ، فَفَتَحَتْ فَهَا وَابْتَلَعَتِ النَّهْرُ الَّذِي سَكَبَهُ التَّنِينُ مِنْ فَهَا.

١٧ فَاشْتَعَلَ غَضَبُ التَّنِينِ عَلَى الْمَرْأَةِ، وَذَهَبَ لِيُحَارِبَ بَقِيَّةَ نَسْلِهَا الَّذِينَ يَحْفَظُونَ وَصَابِيَا اللَّهِ، وَيَشَهِدُونَ عَنْ يَسْوَعِ.

## ١٣

### الْوَحْشَانُ

١ وَوَقَفَ التَّنِينُ عَلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ. ثُمَّ رَأَيْتُ وَحْشًا يَصْعُدُ مِنَ الْبَحْرِ. لَهُ عَشْرَةُ قُرُونٍ وَسَبْعَةُ رُوُوسٍ، وَعَلَى قُرُونِهِ عَشْرَةُ تِيجَانٍ، وَأَسْمَاءُ شَرِيرَةٍ عَلَى رُوُوسِهِ.

٢ الْوَحْشُ الَّذِي رَأَيْتُهُ كَانَ يُشِيهُ الْفَرَّ. أَقْدَامُهُ كَأَقْدَامِ الدَّبِ، وَفَهُ كَفَمِ الْأَسَدِ. التَّنِينُ مِنْهُ قُرْتَهُ وَعَرَشَهُ وَسُلْطَانَهُ الْعَظِيمِ.

---

\* ١٢:١٣ التَّنِينُ. فِي الْأَعْدَادِ ١٣-١٧، تُسْتَخَدُ الْكَلْمَاتُ «تَنِينٌ» وَ«حَيَاةٌ» بِالتَّاوبِ.

٣ وَبَدَا أَهَدْ رُؤُوسِهِ كَانَهُ قَدْ جُرَحَ جُرْحًا مُمِيتًا، لَكِنَّ جُرْحَهُ كَانَ قَدْ شُفِيَّ. الْعَالَمُ كَلَّهُ كَانَ مَذْهُولًا بِهَذَا الْوَحْشِ،

٤ فَسَجَدُوا لِلتَّنِينِ لَا هُنَّ مِنْ سُلْطَانِهِ لِلْوَحْشِ، كَمَا سَجَدُوا لِلْوَحْشِ وَقَالُوا: «مَنْ يُشِيدُ الْوَحْشَ، وَمَنْ ذَا الَّذِي يَسْتَطِيعُ أَنْ يُقَاتِلَهُ؟»

٥ وَكَانَ قَدْ سُحَّ لِلْوَحْشِ بِأَنْ يَتَكَلَّمُ بِكَلَامٍ مُتَغَطِّرِسٍ وَإِهَانَاتٍ ضِدَّ اللَّهِ. وَكَانَ قَدْ أُعْطِيَ سُلْطَانًا لِأَنْ يَسْتَعْمِلَ قُوَّتَهُ لَا ثَنَىٰ وَأَرْبَعِينَ شَهْرًا.

٦ فَبَدَا يَتَلَفَّظُ بِإِهَانَاتٍ، مُهِنَاً اسْمَ اللَّهِ وَمَسْكَنَهُ وَالَّذِينَ يَسْكُنُونَ فِي السَّمَاءِ، كَمَا أُعْطِيَ سُلْطَانًا أَنْ يُقَاتِلَ الْمُؤْمِنِينَ الْمُقَدَّسِينَ وَيَهْرِمُهُمْ، وَسُلْطَانًا عَلَىٰ كُلِّ عَشِيرَةٍ وَشَعْبٍ وَلَغْةٍ وَأَمَّةٍ.

٨ وَهَكَذَا سَيَعْبُدُهُ جَمِيعُ سُكَّانِ الْأَرْضِ، كُلُّ الَّذِينَ عَاشُوا مُنْذُ بِدَايَةِ الْعَالَمِ لَمْ تُكَتَّبْ أَسْمَاؤُهُمْ فِي كِتَابِ حَيَاةِ الْحَمَلِ الَّذِي ذَبَحَ.

٩ مَنْ لَهُ أَذْنٌ فَلَيَسْمَعَ:

١٠ «مَنْ يَنْبَغِي أَنْ يُسْبَى،  
فَإِلَى السَّبَّ يَذَهَبُ.

وَمَنْ يَنْبَغِي أَنْ يُقْتَلَ بِالسَّيْفِ،  
فَبِالسَّيْفِ يَنْبَغِي أَنْ يُقْتَلَ».

هُنَا يُطْلَبُ الصَّابِرُ وَالْإِيمَانُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ الْمُقَدَّسِينَ.

١١ ثُمَّ رَأَيْتُ وَحْشًا آخَرَ يَخْرُجُ مِنَ الْأَرْضِ. كَانَ لَدَهُ قَرْنَانٍ كَفَرْنِيَ الْجَلِلِ، لَكِنَّهُ تَكَلَّمَ مِثْلَ تَبَّيْنِ.

١٢ وَقَدْ مَارَسَ كُلَّ سُلْطَانِ الْوَحْشِ الْأَوَّلِ بُوْجُودِ التَّنَينِ، فَعَلَّ الْأَرْضَ وَمَنْ عَاشَ عَلَيْهَا يَعْدُونَ الْوَحْشَ الْأَوَّلَ الَّذِي شَفَى جَرْحَهُ الْمُمِيتُ.

١٣ وَصَنَعَ الْوَحْشُ الثَّانِي مُعْجَزَاتٍ كَثِيرَةً، حَتَّى إِنَّهُ أَنْزَلَ نَارًا مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ أَمَامَ عَيْنِ النَّاسِ.

١٤ وَبَدَا يُضْلِلُ الَّذِينَ يَعِيشُونَ عَلَى الْأَرْضِ، بِسَبِيلِ الْعَجَائِبِ الَّتِي سُمِحَ لَهُ بِإِنْ يَعْمَلَهَا أَمَامَ الْوَحْشِ الْأَوَّلِ، آمِرًا سُكَّانَ الْأَرْضِ بِأَنْ يَصْنَعُوا تِمَالًا لِتَكْرِيمِ الْوَحْشِ الْأَوَّلِ الَّذِي جَرَحَ السَّيفَ لَكِنَّهُ عَاشَ!

١٥ وَقَدْ أُعْطِيَ الْوَحْشُ الثَّانِي الْقُدْرَةَ لِأَنْ يَنْتَحِي الْحَيَاةَ لِتِمَالِ الْوَحْشِ الْأَوَّلِ، حَتَّى إِنَّ التِمَالَ يَنْطِقُ، وَيَسْتَطِعُ أَنْ يَجْعَلَ جَمِيعَ الدِّينَ لَا يَعْدُونَ التِمَالَ يُقْتَلُونَ.

١٦ وَأَنْ يَأْمُرَ جَمِيعَ النَّاسِ صِغَارًا وَكِبَارًا، أَغْنِيَاءَ وَفَقَرَاءَ، أَحْرَارًا وَعَبِيدًا بِأَنْ يَقْبِلُوا عَالَمَةً عَلَى أَيْدِيهِمُ الْيُمْنَى أَوْ عَلَى جِبَاهِهِمْ،

١٧ فَلَا يَسْتَطِعُ أَحَدٌ أَنْ يَشْتَرِي أَوْ يَبْيَعَ إِنْ لَمْ تَكُنْ لَدَهِ تِلْكَ الْعَالَمَةُ، الَّتِي هِيَ اسْمُ الْوَحْشِ، أَوِ الرَّقْمُ الَّذِي يُوَاقِعُ اسْمَهُ.

١٨ هُنَا الْحَاجَةُ إِلَى الْحَكْمَةِ: مَنْ لَدَهُ الذَّكَاءُ فَلِيَحْسِبْ رَقْمَ الْوَحْشِ، لِأَنَّ الرَّقْمَ يَمْثِلُ اسْمَ إِنْسَانٍ. وَرَقْمُهُ هُوَ سِتُّ مِئَةٍ وَسِتَّةٌ وَسِتُّونَ!

### ترنيمة المقدّسين

١ ثم نَظَرْتُ، فَإِذَا الْحَمَلُ يَقْفُ عَلَى جَبَلِ صِهِيْوَنَ، \* وَيَقْفُ مَعَهُ الْمِئَةُ  
وَأَرْبَعَةُ وَأَرْبَعُونَ أَلْفًا الَّذِينَ كُتِبَ عَلَى جِبَاهِهِمْ اسْمُ الْمَحَلِّ وَاسْمُ أَيْهِهِ.  
٢ ثُمَّ سَعَتْ صَوْتاً مِنَ السَّمَاءِ كَهَدِيرِ شَلَالٍ عَظِيمٍ أَوْ كَصَوتِ الرَّعدِ.  
الصَّوْتُ الَّذِي سَعَتْهُ كَانَ كَصَوتِ مُوسِيقِيِّ الْعَارِفِينَ عَلَى قِيَاثَاتِهِمْ.  
٣ كَانُوا يَرْفَعُونَ تَرْنِيمَةً جَدِيدَةً أَمَامَ الْعَرْشِ وَأَمَامَ الْكَائِنَاتِ الْحَيَّةِ الْأَرْبَعَةِ  
وَأَمَامَ الشُّيوْخِ، وَلَمْ يَسْتَطِعْ أَحَدٌ أَنْ يَتَعَلَّمَ التَّرْنِيمَةَ إِلَّا الْمِئَةُ وَالْأَرْبَعَةُ وَأَرْبَعُونَ  
أَلْفًا الَّذِينَ تَمَّ فِدَاؤُهُمْ مِنَ الْعَالَمِ.  
٤ وَهُمُ الَّذِينَ لَمْ يُنْسِسُوا أَنفُسَهُمْ مَعَ النِّسَاءِ، بَلْ كَانُوا أَنْتَيَاءَ، وَهُمُ الَّذِينَ  
يَتَّبِعُونَ الْحَمَلَ أَيْنَا يَذَهَبُ. تَمَّ فِدَاؤُهُمْ مِنْ بَيْنِ بَقِيَّةِ الْبَشَرِ، لِيَكُونُوا بِاْكُورَةَ  
الْحَاصِدِ الَّتِي تُخَصِّصُ لِلَّهِ وَلِلْحَمَلِ.  
٥ لَيْسَ فِي لِسَانِهِمْ كَذِبٌ، بَلْ هُمْ بِلَا عَيْبٍ.

### الملائكة الثلاثة

٦ ثُمَّ رَأَيْتُ مَلَاكًا آخَرَ يَطِيرُ عَالِيًّا فِي السَّمَاءِ. وَمَعَهُ رِسَالَةٌ بِشَارَةٍ أَبَدِيَّةٍ  
لِيُعْلَمَ عَلَى الَّذِينَ يَعِيشُونَ عَلَى الْأَرْضِ، مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ وَعَشِيرَةٍ وَلَغْةٍ وَشَعْبٍ.  
٧ وَقَالَ بِصَوْتٍ عَظِيمٍ: «خَافُوا اللَّهُ وَمَجِدُوهُ، لَأَنَّ وَقْتَ الدِّينُونَةِ قَدْ جَاءَ.  
اسْجُدُوا لِمَنْ صَنَعَ السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَالْبَحْرَ وَيَنَابِيعَ الْمِيَاهِ».

\* ١٤:١ جبل صهيون. اسم آخر للقدس. والمقصود بها هنا القدس الجديدة النازلة من السماء، حيث سيسكن الله مع شعبه.

**٨** ثُمَّ تَبَعَهُ مَلَكٌ ثَانٍ فَقَالَ: «سَقَطْتُ بِأَيْلُ العَظِيمَةُ، سَقَطْتُ! سَقَطْتُ جَمِيعُ الْأُمَمِ مِنْ نَحْرِ سَخَطِ اللَّهِ بِسَبَبِ زِنَاهَا.»

**٩** ثُمَّ تَبَعَهَا مَلَكٌ ثَالِثٌ لِيَقُولُ بِصَوْتٍ عَظِيمٍ: «مَنْ يَسْجُدُ لِلْوَحْشِ وَتَنَاهِيهِ، وَيَأْخُذُ عَلَامَةً عَلَى جَبَهَتِهِ أَوْ يَدِهِ،

**١٠** فَسَيَشَرِّبُ مِنْ نَحْرِ سَخَطِ اللَّهِ الْمَصْبُوبِ بِلَا مَرْجٍ فِي كَأسِ غَضَبِهِ. سَيَعْذَبُ ذَلِكَ الشَّخْصُ بِالْكِبَرِيَّةِ الْمُشْتَعِلِ بِحُضُورِ الْمَلَائِكَةِ الْمُقَدَّسَينَ وَالْمَلَلِ،

**١١** وَسَيَتَصَاعِدُ دُخَانٌ عَذَابِهِمْ إِلَى أَبِدِ الْآيَدِينَ. لَنْ يَرَاتَهُ مَنْ يَسْجُدُ لِلْوَحْشِيِّ وَلِتَنَاهِيهِ، وَمَنْ قَبِيلَ عَلَامَةَ اسْمِهِ، لَا لَيَلاً وَلَا نَهَارًا!»

**١٢** هُنَا يُطَلَّبُ صَبْرُ شَعِيبِ اللَّهِ الَّذِينَ يَحْفَظُونَ عَلَى وَصَايَا اللَّهِ وَعَلَى إِيمَانِهِمْ يُسْوِعُ.

**١٣** ثُمَّ سَمِعْتُ صَوْتاً مِنَ السَّمَاءِ يَقُولُ: «اَكْتُبْ مَا يَلِي: «هَنِئَا لِلْأَمْوَاتِ الَّذِينَ يَمْوُلُونَ فِي الرَّبِّ مُنْذُ الْآنِ.» وَيَقُولُ الرُّوحُ: «ذَلِكَ حَقٌّ. الْآنَ يَرَاتُهُونَ مِنْ أَتْعَابِهِمْ، لَأَنَّ أَعْمَالَهُمْ شَهَدُ لَهُمْ.»

### الأَرْضُ تُحَصَّدُ

**١٤** ثُمَّ نَظَرْتُ، فَإِذَا سَحَابَةٌ يَضَاءُ أَمَمِي، وَعَلَى السَّحَابَةِ يَجْلِسُ شَبِهُ ابْنِ إِنْسَانٍ يَعْلُو رَأْسَهُ تَاجٌ ذَهَبِيٌّ، وَفِي يَدِهِ مِنْجَلٌ حَادٌ.

**١٥** ثُمَّ خَرَجَ مِنَ الْهَيْكَلِ مَلَكٌ آخَرُ. نَادَى بِصَوْتٍ عَالٍ لِلَّذِي يَجْلِسُ عَلَى السَّحَابَةِ: «هَاتَ مِنْجَلَكَ وَاجْمَعِ الْحِصَادَ، فَإِنَّ وَقْتَ الْحِصَادِ قَدْ حَانَ،

وَالْمَحْصُولُ عَلَى الْأَرْضِ قَدْ نَضَجَ».

**١٦** فَلَوْحَ الَّذِي يَجْلِسُ عَلَى السَّحَابَةِ مِنْجَلِهِ فَوْقَ الْأَرْضِ، حُصِّدَتِ الْأَرْضُ.

**١٧** ثُمَّ خَرَجَ مِنَ الْمِكَّلِ الَّذِي فِي السَّمَاءِ مَلَكُ آخَرَ، كَانَ مَعَهُ أَيْضًا مِنْجَلِ حَادٌ.

**١٨** وَخَرَجَ مِنَ الْمَسْبِحِ مَلَكُ آخَرَ، لَهُ سِيَطَرَةٌ عَلَى النَّارِ، نَادَى بِصَوْتٍ عَالٍ عَلَى الْمَلَكِ الَّذِي مَعَهُ الْمِنْجَلُ الْحَادُ: «هَاتِ مِنْجَلَكَ الْحَادُ، وَاقْطُفْ عَنَّا قِيدَ الْعِنْبِ مِنْ كَرْمِ الْأَرْضِ، لَأَنَّ الْعِنْبَ قَدْ نَضَجَ».

**١٩** فَلَوْحَ الْمَلَكِ مِنْجَلِهِ فَوْقَ الْأَرْضِ وَقَطَفَ ثِمَارَ كُرُومِ الْأَرْضِ، وَأَلْقَى بِالْعِنْبِ فِي مِعْصَرَةٍ نَحْرِ سُخْطِ اللَّهِ الْعَظِيمِ.

**٢٠** وَعُصَرَ الْعِنْبُ فِي مِعْصَرَةٍ انْهَرَ خَارِجَ الْمَدِينَةِ، وَتَدَقَّ الدَّمُ مِنْ مِعْصَرَةِ انْهَرٍ حَتَّى ارْتَفَعَ إِلَى رُؤُوسِ الْخَيْلِ، وَامْتَدَّ إِلَى مَسَافَةِ نَحْوِ مِئَةِ مِيلٍ.

## ١٥

### الْمَلَائِكَةُ وَالْكَوَارِثُ الْأُخِيرَةُ

**١** ثُمَّ رَأَيْتُ عَلَامَةً عَظِيمَةً وَمُدْهِشَةً أُخْرَى فِي السَّمَاءِ. رَأَيْتُ سَبْعَةَ مِلَائِكَةَ وَمَعْهُمُ الْكَوَارِثُ السَّبْعُ الْأُخِيرَةُ الَّتِي يَتَنَزَّلُ بِهَا عَصْبُ اللَّهِ.

**٢** ثُمَّ رَأَيْتُ شَيْئًا يُشِبِّهُ بَحْرًا مِنَ الزُّجَاجِ الْمُخْلُوطِ بِالنَّارِ، وَرَأَيْتُ الَّذِينَ اتَّصَرُوا عَلَى الْوَحْشِ وَقِتَالِهِ، وَعَلَى الْعَدَدِ الَّذِي يُوَافِقُ أَسْمَهُ. كَانُوا يَقْفَوْنَ بِقِيَائِيرِهِمْ إِلَى جَانِبِ بَحْرِ الزُّجَاجِ

٣ وَهُمْ يُنْشِدُونَ تَرِيْمَةً مُوسَى عَبْدِ اللهِ، وَأَنْشُودَةً الْجَلِّ:

«عَظِيمَةٌ وَرَاءَعَةٌ هِيَ أَفْعَالُكَ،

أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهُ الْقَدِيرِ،

طُرُقُكَ عَدْلٌ وَحَقٌّ، يَا مَلِكَ الْأَمْمَـ

ـ، كُلُّ الشُّعُوبِ سَهَابَكَ يَا رَبَّ،

وَسَتَسْبِحُ اسْمَكَ.

لَا نَكَ وَحدَكَ الْقُدُوسُ،

كُلُّ الْأَمْمَـ سَتَّاتِي وَسَجُودُ فِي حَضَرَتِكَ،

لِأَنَّ أَحْكَامَكَ الْعَادِلَةَ صَارَتْ مَعْرُوفَةً».

٤ بَعْدَ هَذَا نَظَرْتُ، فَإِذَا بِالْمَيْكَلِ السَّمَاوِيِّ، أَيْ خَيْمَةُ الشَّهَادَةِ، \* قَدْ فُتحَ،

٥ وَخَرَجَ مِنْهُ الْمَلَائِكَةُ السَّبْعَةُ الَّذِينَ يَحْمِلُونَ الْكَوَارِثَ السَّبْعَ الْأُخْرَى، كَانُوا

يَلِسُونَ أَثْوَابًا مِنَ الْكَانِ النَّظِيفِ الْبَهِيِّ، وَحَولَ صُدُورِهِمْ أَحْزَمَةٌ ذَهَبِيَّةٌ.

٦ ثُمَّ أَعْطَى أَحَدُ الْمَخْلُوقَاتِ الْأَرْبَعَةِ لِلْمَلَائِكَةِ السَّبْعَ سَبْعَ آنِيَةً ذَهَبِيَّةً مَلُوءَةً

بِغَضَبِ اللهِ الْحَـيِّ إِلَى أَبَدِ الْآيَدِينَ.

\* ١٥:٥ خَيْمَةُ الشَّهَادَةِ، أَسْمَ القَسْمِ الدَّاخِلِيِّ مِنْ خَيْمَةِ الْاجْتِمَاعِ فِي الْمَهْدِ الْقَدِيمِ، وَهُوَ حِيثُ جَرِأَ الشَّهَادَةُ الْمَكْتُوبُ عَلَيْهِما الْوَصِيلَا العَشَرَ، سِيَّا بِذَلِكَ لِأَنَّهُمَا شَهَادَةُ أَوْ بِرْهَانُ عَلَى عَهْدِ اللهِ مَعَ الْبَشَرِ، وَفِي ذَلِكَ الْمَكَانِ الْمَقْدِسِ، كَانَ يَسْكُنُ اللهُ مَعَ شَعْبِهِ، انْظُرْ كَابِ الْخَرْوجَ 25: 8-22.

<sup>٨</sup> وَامْتَلَأَ الْمَيْكَلُ بِالدُّخَانِ مِنْ مَجْدِ اللَّهِ وَقُوَّتِهِ، فَلَمْ يُسْتَطِعْ أَحَدٌ أَنْ يَدْخُلَ الْمَيْكَلَ حَتَّى تَنْهَى الْكَوَارِثُ السَّبْعُ الَّتِي حَمَلَهَا الْمَلَائِكَةُ السَّبْعُ.

## ١٦

## الآنِيَةُ الْمَلْوَءَةُ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ

<sup>٩</sup> ثُمَّ سَمِعْتُ صَوْتاً عَالِيًّا مِنْ الْمَيْكَلَ يَقُولُ: «اذْهَبُوا وَاسْكُبُوا عَلَى الْأَرْضِ الْآنِيَةَ السَّبْعَةَ الْمَلِيَّةَ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ».

<sup>٢</sup> فَرَفَعَ الْمَلَائِكُ الْأَوَّلُ إِنَاءَهُ وَسَكَبَهُ عَلَى الْيَابَسَةِ، فَاصَابَتْ قُرُوحُ فَطِيعَةٍ وَمُؤْمِلَةً جَمِيعَ النَّبِيِّينَ يَحْمِلُونَ عَلَامَةَ الْوَحْشِ وَالَّذِينَ سَجَدُوا لِمِثَالِهِ.

<sup>٣</sup> ثُمَّ سَكَبَ الْمَلَائِكُ الثَّانِي إِنَاءَهُ عَلَى الْبَحْرِ، فَتَحَوَّلَ الْبَحْرُ إِلَى دَمٍ كَمَ رَجُلٍ مَيِّتٍ، وَمَاتَ كُلُّ شَيْءٍ حَيٍّ فِي الْبَحْرِ.

<sup>٤</sup> ثُمَّ سَكَبَ الْمَلَائِكُ الثَّالِثُ إِنَاءَهُ عَلَى الْأَنْهَرِ وَيَنَابِعِ الْمِيَاهِ، فَتَحَوَّلَتْ إِلَى دَمٍ

<sup>٥</sup> وَسَمِعْتُ الْمَلَائِكَ الْمَسْؤُلَ عَنِ الْمِيَاهِ يَقُولُ:

«إِنَّكَ بَارِ في حُكْمِكَ هَذَا،  
أَيُّهَا الْكَائِنُ وَالَّذِي كَانَ، أَيُّهَا الْقُدُّوسُ.

<sup>٦</sup> لَا يَنْهُمْ سَفَكُوا دِمَاءَ الْأَنْيَاءِ

وَالْمُؤْمِنِينَ الْمُقَدَّسِينَ،

فَأَعْطَيْتُهُمْ دَمًا لِيَشْرَبُوا!

هَذَا مَا يَسْتَحْقُونَهُ»

<sup>٧</sup> ثُمَّ سَعَتُ الْمَذْبَحَ يَقُولُ:

«نَعَمْ، أَيُّهَا الرَّبُّ إِلَهُ الْقَدِيرُ،  
أَحْكَامُكَ حَقٌّ وَعَدْلٌ».

<sup>٨</sup> ثُمَّ سَكَبَ الْمَلَكُ الرَّبِيعُ إِناءَهُ عَلَى الشَّمْسِ، فَأَعْطِيَتْ أَنْ تَحْرِقَ النَّاسَ  
بِالنَّارِ،

<sup>٩</sup> فَاحْرَقَ النَّاسُ بِحَارَّتِهَا، فَلَعْنُوا اسْمَ اللَّهِ الْمُسَيْطِرِ عَلَى هَذِهِ الْكَوَافِرِ،  
وَلَمْ يَتُوبُوا وَلَمْ يَجِدُوهُ.

<sup>١٠</sup> ثُمَّ سَكَبَ الْمَلَكُ الْخَامِسُ إِناءَهُ عَلَى الْوَحْشِ، فَفَرَقَتْ مَلَكَتُهُ فِي  
الظَّلَامِ. وَعَضَّ النَّاسُ عَلَى أَسْنَتِهِمْ مِنَ الْأَلْمِ.

<sup>١١</sup> وَلَعْنُوا إِلَهَ السَّمَاءِ مِنْ فَرْطِ الْأَمِيمِ وَقَرُونِهِمْ، وَلَمْ يَتُوبُوا عَنْ أَفْعَالِهِمْ.

<sup>١٢</sup> ثُمَّ سَكَبَ الْمَلَكُ السَّادُسُ إِناءَهُ عَلَى نَهْرِ الْفُرَاتِ الْعَظِيمِ، بَغَتْ مِيَاهُهُ  
لِتَهْمِيدِ الطَّرِيقِ لِجَيِّءِ مُلُوكِ الشَّرْقِ.

<sup>١٣</sup> ثُمَّ رَأَيْتُ ثَلَاثَةَ أَرْوَاحَ شَرِيرَةٍ لَتُشِيهُ الصَّفَادَعَ تَخْرُجُ مِنْ فَمِ التَّنَنِ، وَفِيمِ  
الْوَحْشِ، وَفِيمِ النَّبِيِّ الْكَذَابِ.

<sup>١٤</sup> هَذِهِ الْأَرْوَاحُ الشَّرِيرَةُ هِيَ أَرْوَاحُ شَيْطَانَيَّةٍ، لَهَا الْقُدْرَةُ عَلَى أَنْ تَعْمَلَ  
مُعْجزَاتٍ. فَذَهَبَتْ إِلَى مُلُوكِ الْعَالَمِ أَجْمَعِينَ، وَجَمَعْتُهُمْ مِنْ أَجْلِ مَعْرَكَةِ الْيَوْمِ  
الْعَظِيمِ، يَوْمِ اللَّهِ الْقَدِيرِ.

١٥ ها إِنِّي آتَيْتُكَ حَمَّةً مِثْلَ لَصِّينَ. هَبِّئَا مِنْ يَقِنَ مُسْتَيْقِظَةً، وَمَلَائِسُهُ قُرْبَهُ، حَتَّى لا يُضْطَرَّ أَنْ يَدْهَبَ عَارِيًّا، فَلَا يَرَى النَّاسُ عَوْرَتَهُ!»!

١٦ وَهَكُذا جَمَعَتِ الْأَرْوَاحُ الشَّرِيرَةُ الْمُلُوكَ فِي مَكَانٍ يُدْعَى بِالْعِرْبَةِ «هَرَمِحَدُونَ».

١٧ ثُمَّ سَكَبَ الْمَلَكُ السَّابِعُ إِنَاءَهُ فِي الْمَوَاءِ، نَفَرَجَ صَوْتُ عَظِيمٍ مِنَ الْعَرْشِ الَّذِي فِي الْمِيَكَلِ وَقَالَ: «لَقَدْ تَمَّ!»

١٨ فَخَدَثَ رعدٌ وَبِرْوَقٌ وَزَلَّلَتِ الْأَرْضُ. وَهُوَ أَشَدُ زِلَّالٍ يَحْدُثُ مُنْذُ أَنْ ظَهَرَ الْإِنْسَانُ عَلَى الْأَرْضِ! إِلَى هَذَا الْحَدَّ كَانَ شَدَّتِهِ!

١٩ فَانْشَقَتِ الْمَدِينَةُ إِلَى ثَلَاثَةِ أَقْسَامٍ، وَسَقَطَتْ مُدُنُ الْوَتَّيْنِ. وَلَمْ يَنْسَ اللَّهُ أَنْ يُعَاقِبَ بَأْبَلَ الْعَظِيمَةِ، فَأَعْطَاهَا كَأسَ نَحْمِرَ غَضَّبِهِ السَّاخِطِ.

٢٠ جَمِيعُ الْجِزَرِ اخْتَفَتْ، وَمَا عَادَتِ الْجِبَالُ مَوْجُودَةً.

٢١ سَقَطَ بَرْدٌ عَظِيمٌ، تَزَنَّ الْحَبَّةُ الْوَاحِدَةُ مِنْهُ نَحْوَ خَمْسَةِ وَثَلَاثِينَ كِيلُوغرَاماً!\* سَقَطَ عَلَى النَّاسِ مِنَ السَّمَاءِ، فَلَعَنَ النَّاسُ اللَّهُ بِسَبِّ كَارِثَةِ الْبَرِدِ، لِأَنَّهَا كَانَتْ فَطِيْعَةً.

## ١٧

### المرأة الجالسة على الوحوش

١ ثُمَّ أَتَى أَحَدُ الْمَلَائِكَةِ السَّبَعَةِ الَّذِينَ مَعَهُمُ الْآنِيَةُ السَّبَعَةُ، وَقَالَ لِي: «تَعَالَ، سَأُرِيكَ جَرَاءَ الْعَاهِرَةِ الْمَعْرُوفَةِ الَّتِي تَجْلِسُ بِحَوْارِ شَلَالَاتِ الْمَيَاهِ.

\* ١٦:٢١ خمسة وثلاثين كيلوغراماً. حرفيًا: «وزنة» وهي تعادل ما بين 27 و 36 كيلوغراماً.

٢ لَقَدْ زَنِي مُلُوكُ الْأَرْضِ مَعَهَا، وَسَكَرَ سُكَّانُ الْأَرْضِ مِنْ نَحْرِ زِنَاهَا».  
 ٣ ثُمَّ حَمَلَيَ الْمَلَكُ إِلَى الْبَرِّيَّةِ بِقُوَّةِ الرُّوحِ. وَهُنَاكَ رَأَيْتُ امْرَأَةً جَالِسَةً عَلَى  
 وَحْشٍ أَحْمَرَ مُغْطَىٰ بِالْأَسْمَاءِ الَّتِي تُهِينُ اللَّهَ، وَلَهُ سَبْعَةُ رُؤُوسٍ وَعَشْرَةُ قُرُونٍ.  
 ٤ كَانَتِ الْمَرْأَةُ تَرَدِي شِيَابًا أَرْجُوَانِيَّةً وَحَمَراءً، وَتَخْلِي بِالْذَّهَبِ وَالْجِزَارَةِ  
 الْكَرِيمَةِ وَاللَّوْلَوِ. وَتَحْمَلُ فِي يَدِهَا كُوبًا ذَهَبِيًّا مَلِيئًا بِالشُّرُورِ وَبِقَدَارَةِ زِنَاهَا.  
 ٥ مَكْتُوبٌ عَلَى جَبَهَتِهَا لَقْبٌ رَّمْزِيٌّ:

«مَدِينَةُ بَابِلَ الْعَظِيمَةُ،  
 أُمُّ الْعَاهِرَاتِ، وَكُلُّ شُرُورِ الْأَرْضِ».

٦ وَرَأَيْتُ أَنَّ الْمَرْأَةَ سَكَرَى بِدَمِ الْمُؤْمِنِينَ الْمُقَدَّسِينَ، وَبِدَمِ الَّذِينَ مَاتُوا وَهُمْ  
 يَشَهِّدُونَ لِيَسْوَعَ. وَعِنْدَمَا رَأَيْتُهَا انْدَهَشْتُ كَثِيرًا!  
 ٧ فَسَأَلَنِي الْمَلَكُ: «مَاذَا تَنْدَهُشُ؟ سَأَوْضِعُ لَكَ مَا تَرْمُزُ إِلَيْهِ الْمَرْأَةُ  
 وَالْوَحْشُ الَّذِي تَرَكَبُ عَلَيْهِ الَّذِي لَهُ سَبْعَةُ رُؤُوسٍ وَعَشْرَةُ قُرُونٍ.  
 ٨ أَمَا الْوَحْشُ الَّذِي رَأَيْتُهُ، كَانَ حَيًّا، وَلَمْ يَعُدْ حَيًّا. وَلَكِنَّهُ عَلَى وَشْكٍ  
 أَنْ يَصْعَدَ مِنَ الْمَاوِيَّةِ وَيَضِيَّ إِلَى دَمَارِهِ. عِنْدَهَا سَيَنْدَهِشُ الَّذِينَ يَسْكُنُونَ  
 عَلَى الْأَرْضِ، الَّذِينَ لَمْ تُكْتَبْ أَسْمَاؤُهُمْ فِي كِتَابِ الْحَيَاةِ مُنْذُ بِدَايَةِ الْعَالَمِ.  
 وَهُمْ يَنْظُرُونَ إِلَى الْوَحْشِ لِأَنَّهُ كَانَ حَيًّا وَلَمْ يَعُدْ حَيًّا الْآنَ، وَلَكِنَّهُ سَيَعُودُ!  
 ٩ تَحْتَاجُ إِلَى عَقْلٍ حَكِيمٍ لِتَفْهَمَ هَذَا. الرُّؤُوسُ السَّبْعَةُ هِيَ تِلَالٌ سَبْعُ،  
 عَلَيْهَا تَجْلِسُ الْمَرْأَةُ، وَهِيَ تُمَثِّلُ أَيْضًا سَبْعَةً مُلُوكٍ.

- ١٠ سَقَطَ نَحْسَةٌ مِنْهُمْ، وَوَاحِدٌ مَا يَزَالُ يَحْكُمُ، وَالْآخِرُ لَمْ يَأْتِ بَعْدُ.  
عِنْدَمَا يَأْتِي، سَيَعْطِي أَنْ يَبْقَى لِفَتْرَةٍ قَصِيرَةٍ.
- ١١ الْوَحْشُ الدِّي كَانَ حَيًّا، وَلَمْ يَعْدْ حَيًّا، هُوَ مَلِكٌ ثَامِنٌ مَعَ الْمُلُوكِ  
السَّبْعَةِ، وَهُوَ ماضٌ إِلَى دَمَارِهِ أَيْضًا.
- ١٢ أَمَّا الْقُرُونُ الْعَشْرَةُ الَّتِي رَأَيْتَهَا فَهِيَ عَشَرَةُ مُلُوكٍ، لَمْ يَمْلُكُوا بَعْدُ، لِكُنْهُمْ  
سَيَمْلُكُونَ لِمَدَّةٍ سَاعَةٍ مَعَ الْوَحْشِ.
- ١٣ هُؤُلَاءِ الْمُلُوكُ الْعَشْرُ لَهُمْ هَدْفٌ وَاحِدٌ، وَسَيَعْطُونَ الْوَحْشَ قَوْتَهُمْ  
وَسُلْطَانَهُمْ.
- ١٤ سَيُحَارِبُونَ الْحَمَلَ، لَكِنَ الْحَمَلَ سَيَهِمُ لِأَنَّهُ رَبُّ الْأَرْبَابِ وَمَلِكُ  
الْمُلُوكِ، وَمَعْهُ جَمِيعُ الْأَمْنَاءِ الَّذِينَ دَعَاهُمْ وَأَخْتَارُهُمْ».
- ١٥ ثُمَّ قَالَ لِي الْمَلَكُ: «الشَّالَاتُ الَّتِي رَأَيْتَهَا، حِيثُ الزَّانِيَّةُ جَالِسَةٌ، هُمْ  
شُعُوبٌ وَجَمَاهِيرٌ وَأَمْ وَلَغَاتٌ.
- ١٦ الْقُرُونُ الْعَشْرَةُ الَّتِي رَأَيْتَهَا وَالْوَحْشُ سَيَحْتَقِرُونَ الزَّانِيَّةَ، وَسَيَرْكُونَهَا  
مَهْجُورَةً وَعَارِيَّةً. سَيَأْكُلُونَ جَسَدَهَا وَيَحْرُقُونَهَا بِالْتَّارِ.
- ١٧ لِأَنَّ اللَّهَ وَجَهَ قُلُوبَهُمْ لِكَيْ يُعْقِلُوا قَصْدَهُ، فَاتَّفَقُوا عَلَى أَنْ يَمْنُحُوا  
الْوَحْشَ سُلْطَانَهُمْ، حَتَّى يَتَّعَقَّنَ كَلَامُ اللَّهِ.
- ١٨ الْمَرَأَةُ الَّتِي رَأَيْتَهَا هِيَ الْمَدِينَةُ الْعَظِيمَةُ، الَّتِي تَحْكُمُ مُلُوكَ الْأَرْضِ».

١ بَعْدَ هَذَا رَأَيْتُ مَلَاكاً آخَرَ نَازِلاً مِنَ السَّمَاءِ، لَهُ سُلْطَانٌ عَظِيمٌ، وَقَدْ أَصْبَاهُتِ الْأَرْضَ مِنْ بَهَائِهِ!  
 ٢ وَصَرَخَ الْمَلَكُ بِصَوْتٍ هَادِرٍ وَقَالَ:

«قَدْ سَقَطَتْ!  
 بَابِلُ الْعَظِيمَةِ قَدْ سَقَطَتْ!  
 أَصْبَحَتْ مَسْكَنًا لِلأَرْوَاحِ الشَّرِيرَةِ،  
 وَوَرَأَ إِلَكُلٌ رُوحًا نَجْسٍ.  
 صَارَتْ عُشَّاً لِكُلِّ طَائِرٍ.

٣ لِأَنَّ جَمِيعَ الْأَمْمَ شَرِبَتْ مِنْ نَحْمِرٍ سَخَطِ اللَّهِ بِسْبَبِ زِنَاهَا،  
 مُلُوكُ الْأَرْضِ قَدْ زَنُوا مَعَهَا،  
 وَنَجَّارُ الْعَالَمِ اغْتَنَمَ مِنْ إِسْرَافِهَا».

٤ ثُمَّ سَمِعْتُ صَوْتاً آخَرَ مِنَ السَّمَاءِ يَقُولُ:

«اخْرُجُوا مِنْ تِلْكَ الْمَدِينَةِ يَا شَعِيِّ،  
 حَتَّى لا تَشْتَرِكُوا فِي خَطَايَاهَا،  
 وَحَتَّى لا تَعُنُوا مِنَ الْكَوَارِثِ الَّتِي سَتَحْلُّ بِهَا.  
 ٥ لِأَنَّ خَطَايَاهَا قَدْ تَكَوَّمَتْ فَوَصَّلَتْ إِلَى السَّمَاءِ،  
 وَاللَّهُ لَمْ يَنْسَ آثَامَهَا!  
 ٦ عَاملُوهَا كَمَا عَاملَتِ الْآخَرِينَ،  
 وَرَدُوا لَهَا مَا فَعَلْتُهُ مُضَاعِفًا».

فِي الْكَأْسِ الَّتِي خَلَطَتْ فِيهَا لِلآخَرِينَ،  
اَخْلَطُوا لَهَا شَرَابًا مُضَاعَفًا.  
۷ اَعْطُوهَا عَذَابًا وَحُزْنًا،  
يُقْدِرُ الْجَبَدُ وَالْتَّرْفُ الَّذِي مَنَحَتْهُ لِنَفْسِهَا.  
لِأَنَّهَا تَقُولُ فِي نَفْسِهَا:  
«إِنِّي أَجِلْسُ عَلَى عَرْشِي كَمَلَكَةٍ.  
أَنَا لَسْتُ أَرْمَلَةً،  
وَلَنْ أَحْرَنَ أَبَدًا».

۸ لَكِنْ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ سَتَحْلِلُ إِلَيْهَا الْكَوَارِثُ:  
الْوَبَاءُ وَالْأَسَى وَالْمَجَاعَةُ.  
وَسَتَحْرُقُ بِالنَّارِ،  
لِأَنَّ الرَّبَّ إِلَهَ الَّذِي أَدَانَهَا جَبَارٌ».

۹ مُلُوكُ الْأَرْضِ الَّذِينَ زَنُوا مَعَهَا وَشَارَكُوهَا فِي تَرَفِهِا، سَيُنْهَوْنَ عَلَيْها  
عِنْدَمَا يَرَوْنَ دُخَانَ احْتِراقِها.  
۱۰ سَيَقِفُونَ بَعِيدًا عَنْهَا خَوْفًا مِنْ عَذَابِهَا، وَسَيَقُولُونَ:

«الْوَيْلُ، الْوَيْلُ، أَيْتَهَا الْمَدِينَةُ الْعَظِيمَةُ!  
يَا مَدِينَةَ بَابِلَ الْقَوِيَّةَ!  
فِي سَاعَةٍ وَاحِدَةٍ حَلَّ جَزَاؤُكِ!»

١١ تُجَارُ الْعَالَمَ سَيَكُونُ أَيْضًا وَيَحِدُونَ عَلَيْهَا، لِأَنَّهُ لَنْ يَشْتَرِي أَحَدٌ بَضَائِعَهُمْ بَعْدَ الْآنِ،

١٢ بَضَائِعَ الْذَّهَبِ وَالْفَضَّةِ وَالْأَجْهَارِ الْكَرِيمَةِ وَاللَّالَّاَيِّ وَالْكَّانِ وَالْأَرْجُونِ وَالْحَرِيرِ وَالْقَمَاشِ الْقُرْمُزِيِّ وَالْبَنَاتِ الْعَطْرِيَّةِ، وَجَمِيعِ الْأَشْيَاءِ الْمَصْنُوعَةِ مِنَ الْعَاجِ وَالْأَخْشَابِ الْثَّقِينَةِ وَالنُّحَاسِ وَالْحَدِيدِ وَالرُّخَامِ،

١٣ وَالْقِرْفَةِ وَالْمَرَاهِمِ وَالْبَخُورِ وَالْمُرْ وَالْلَّبَانِ وَالنَّيْدِ وَزَيْتِ الْزَّيْتُونِ وَالْعَلَّمِينِ وَالْقَمَحِ وَالْمَالِشِيَّةِ وَالْخِرَافِ وَالْخَلِيلِ وَالْعَرَبَاتِ وَحَتَّى أَجْسَادِ الْعَيْدِ مِنَ الْبَشَرِ.

١٤ «يَا بَابِلُ،  
الْأَشْيَاءُ الْحَسَنَةُ الَّتِي اشْتَهَيْتَهَا ذَهَبَتْ عَنِّكِ.

صَحَّتْكَ وَبَهَاؤُكَ ضَاعَا  
وَلَنْ تَجْدِيَهُما ثَانِيَةً».

١٥ التُّجَارُ الدِّينَ يَبِيعُونَ هَذِهِ الْأَشْيَاءَ صَارُوا أَغْنِيَاءَ بِسَبِّهَا، سَيَقْفُونَ بَعِيدًا خَوْفًا مِنْ عَذَابِهَا. سَيَكُونُونَ وَيُنَوِّحُونَ

١٦ وَهُمْ يَقُولُونَ:

«وَيْلٌ، وَيْلٌ، لِلْمَدِينَةِ الْعَظِيمَةِ!  
كَانَتْ تَلْبِسُ الْكَّانَ النَّاعِمَ،  
وَالْأَرْجُونَ وَالْمَلَائِسَ الْقُرْمُزِيَّةَ.  
تَحَلَّتْ بِالْذَّهَبِ وَبِالْأَجْهَارِ الْكَرِيمَةِ وَاللَّالَّاَيِّ!

١٧ وَكُلُّ تِلْكَ الْثَّرَوَةِ قَدْ دُمِرَتْ فِي سَاعَةٍ وَاحِدَةٍ!»

عَنْهَا سَيَقْفُ بَعِيدًا عَنِ الْمَدِينَةِ بِالْيَلَ، كُلُّ قُطْبَانٍ سَفِينَةٍ، وَكُلُّ مَنْ يَرْكُبُ  
الْبَحْرَ، وَالْمَلَاحُونَ، وَكُلُّ الَّذِينَ يَعْتَشُونَ مِنَ الْبَحْرِ.

١٨ وَعِنْدَمَا يَرَوْنَ دُخَانَ احْتِرَاقِهَا سَيَصِيَّحُونَ: «أَيُّ الْمُدُنِ كَانَتْ مِثْلَ  
هَذِهِ الْمَدِينَةِ الْعَظِيمَةِ؟»

١٩ سَيَنْتَرُونَ التَّرَابَ فَوْقَ رُؤُوسِهِمْ، وَسَيَكُونُ وَيُنْوِحُونَ وَيَصْرُخُونَ:

«وَيْلٌ، وَيْلٌ، لِلْمَدِينَةِ الْعَظِيمَةِ!  
أَصْحَابُ السُّفُنِ فِي الْبَحْرِ صَارُوا أَغْنِيَاءَ مِنْ ثَرَوْتَهَا،

لَكِنَّهَا دُمِرَتْ فِي سَاعَةٍ وَاحِدَةٍ!

٢٠ افْرَجَيِّي أَيْتَهَا السَّمَاءُ لِأَجْلِهَا،  
افْرَحُوا أَيْمَانَهَا الرُّسُلُ وَالْأَنْبِيَاءُ لِأَجْلِهَا،  
وَبِا كُلَّ الْمُؤْمِنِينَ الْمُقْدَسِينَ،  
لِأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَدَانَهَا بِسَبَبِ مَا فَعَلَتْهُ بِكُمْ!»

٢١ ثُمَّ التَّقَطَ مَلَكٌ قَوِيٌّ صَخْرَةً كَبِيرَةً كَجَرِ الرَّحْيَ، وَأَلْقَى إِلَيَّ الْبَحْرِ  
وَقَالَ:

«هَذَا سَيَلَقِي بِالْمَدِينَةِ الْعَظِيمَةِ،  
وَلَنْ تُرَى بَعْدَ الْآنِ.

٢٢ لَنْ يُسْمَعَ فِيكِ ثَانِيَةً أَصْوَاتُ عَازِفِي الْقِيشَارَةِ

وَالْمُغْنِينَ وَنَانِحِيَ الْأَبْوَاقِ.

لَنْ يَكُونَ فِيكِ حِرْفٌ فِي أَيَّةٍ صَنَاعَةٍ فِيمَا بَعْدُ.

لَنْ يُسْمَعَ فِيكِ صَوْتُ الطَّاحُونَةِ ثَانِيَةً.

٢٣ لَنْ يُشَعِّ فِيكِ ضُوءٌ مِصْبَاجٌ ثَانِيَةً.

لَنْ يُسْمَعَ فِيكِ صَوْتُ عَرِيسٍ وَعَرْوَسِهِ.

تُجَارِكُ كَانُوا أَعْظَمَ رِجَالِ الْعَالَمِ.

جَمِيعُ الْأَمَمِ اخْتَدَعَتْ بِسُحْرِكِ.

٤٤ وَعَلَى تِلْكَ الْمَدِينَةِ ذَنْبُ دَمِ الْأَنْبِيَاءِ،

وَدَمُ الْمُؤْمِنِينَ الْمُقْدَسِينَ،

وَدَمِ جَمِيعِ الدِّينِ ذُبِحُوا عَلَى الْأَرْضِ».

## ١٩

### تَسْبِيحٌ فِي السَّمَاءِ

١ بَعْدَ هَذَا سَعَتْ صَوْتاً يُشِّهِ صَوْتَ جُمْهُورٍ عَظِيمٍ مِنَ النَّاسِ فِي السَّمَاءِ

وَهُمْ يُنْشِدُونَ:

\* «هَلَّوْيَا!

النَّصْرُ وَالْمَجْدُ وَالْقُدْرَةُ لِإِلَهِنَا،

٢ لِأَنَّ أَحْكَامَهُ حَقٌّ وَبِرٌّ.

\* ٦٠٤١ ١٩:١ هَلَّوْيَا، أَيْ «الْتَسْبِيحُ لِلَّهِ». مَكْرُوهٌ فِي الْأَعْدَادِ ٣، ٣، ٤، ٦٠.

لَقَدْ نَفَذَ حُكْمُهُ عَلَى الزَّانِيَةِ الْعَظِيمَةِ  
الَّتِي أَفْسَدَتِ الْأَرْضَ بِرِزْنَاهَا،  
وَأَنْتَمْ لِدَمِ عِبَادِهِ الَّذِينَ قَتَلْتُمْ».

٤ ثُمَّ أَشَدُوا ثَانِيَّةً:

«هَلَوْيَا!»  
سَيَّتْصَاعِدُ دُخَانٌ احْتِرَاقُهَا إِلَى أَبْدِ الْآيْدِينَ.»

٤ ثُمَّ أَخْنَى الْأَرْبَعَةُ وَالْعَشْرُونَ شَيْخًا وَالْكَائِنَاتُ الْحَيَّةُ الْأَرْبَعَةُ وَسِجَدُوا لِلَّهِ  
الْجَالِسِ عَلَى الْعَرْشِ وَهُمْ يَقُولُونَ: «آمِنْ! هَلَوْيَا!»  
٥ ثُمَّ جَاءَ صَوْتٌ مِنَ الْعَرْشِ يَقُولُ:

«سَبِحُوا إِلَهَنَا يَا جَمِيعَ عِبَادِهِ  
الَّذِينَ تَهَابُونَهُ صِغَارًا وَكَبَارًا!»

٦ ثُمَّ سَمِعَتْ صَوْتاً يُشَبِّهُ صَوْتَ جُهُورِ عَظِيمٍ مِنَ النَّاسِ، كَصَوْتِ هَدِيرِ  
شَلَالٍ عَظِيمٍ! كَصَوْتِ رُعُودٍ قَوِيَّةٍ! وَكَانُوا يَنْشُدُونَ:

«هَلَوْيَا!»  
فَالرَّبُّ الْإِلَهُ يَسُودُ.  
٧ لَنْفَرَحْ وَتَهَلْ وَسُبْحَ اللَّهَ  
لِأَنَّ الْوَقْتَ قَدْ حَانَ لِعُرْسِ الْحَمَلِ،

وَالْعَرْوُسُ قَدْ أَعْدَّتْ نَفْسَهَا.  
لَقَدْ أُعْطِيَتْ أَنْ تَلْبِسَ كَانَاهَا بِهِيَا<sup>٨</sup>

وَالْكَانُ الْبَهِيُّ يُمْثِلُ الْأَعْمَالَ الْبَارَةَ لِشَعِيرِ اللَّهِ الْمُقَدَّسِ.

<sup>٩</sup> ثُمَّ قَالَ لِي: «اَكْتُبْ: هَنِيَّا لِلْمَدْعُوِينَ إِلَى عَشَاءِ عُرْسِ الْحَمَلِ.» ثُمَّ قَالَ لِي: «تَلَكَ هِيَ كَلِمَاتُ اللَّهِ الْحَقَّةِ»

<sup>١٠</sup> فَانْحَنَيْتُ أَمَامَهُ لِأَسْجُدَ لَهُ، وَلَكِنَّهُ قَالَ لِي: «اَحْذَرْ أَنْ تَفْعَلَ هَذَا، فَإِنَا عَبْدُ مِثْلِكَ أَنْتَ وَالْخَوْتَكَ الَّذِينَ يَشْهُدُونَ عَنْ يَسْوَعِ، اسْجُدْ لِلَّهِ! وَالشَّهادَةُ عَنْ يَسْوَعِ هِيَ رُوحُ النُّبُوَّةِ».

### فارس الجواد الأبيض

<sup>١١</sup> ثُمَّ رَأَيْتُ السَّمَاءَ مَفْتوحَةً، فَإِذَا أَمَامِي جَوَادُ أَيْضُ، وَالْمَجَالِسُ عَلَيْهِ يُدْعَى أَمِينًا وَصَادِقًا، لَأَنَّهُ بِالْعَدْلِ يَحْكُمُ وَيَحْارِبُ.

<sup>١٢</sup> عَيْنَاهُ كَارِ مُلْتَبِيَّ، وَعَلَى رَأْسِهِ عِدَّةُ تِيجَانٍ. لَهُ أَسْمٌ مَكْتُوبٌ عَلَيْهِ لَا يُعْرِفُهُ سُواهُ.

<sup>١٣</sup> يَلِبِسُ ثَوْبًا مَغْمُوسًا بِالدَّمِ، وَاسْمُهُ «كَلِمَةُ اللَّهِ».

<sup>١٤</sup> وَتَبْعَهُ جَيُوشُ السَّمَاءِ عَلَى خُيُولٍ بَيْضَاءَ، يَلِسُونَ كَانَاهَا أَيْضًا نَقِيَاً.

<sup>١٥</sup> وَخَرَجَ مِنْ فَهُ سَيفٌ حَادٌ لَكَيْ يَضْرِبَ بِهِ الْأَمْمَ الْوَثَّابِينَ. سَيَحْكُمُهُمْ بِعَصَمًا مِنْ حَدِيدٍ، وَسَيَعْصِرُهُمْ كَالْعَنْبَرَ فِي مِعْصَرَةٍ سَخْطِ الإِلَهِ الْقَدِيرِ.

<sup>١٦</sup> وَعَلَى ثَوْبِهِ وَعَلَى شَنْدِرِهِ أَسْمٌ مَكْتُوبٌ:

«مَلِكُ الْمُلُوكِ وَرَبُّ الْأَرْبَابِ».

١٧ ثُمَّ رَأَيْتُ مَلَاكًا يَقِفُ عَلَى الشَّمْسِ. فَنَادَى بِصَوْتٍ عَظِيمٍ جَمِيعَ الطُّيُورِ  
الَّتِي تُحْلِقُ عَلَيَا فِي السَّمَاءِ وَقَالَ:

«تَعَالَى أَيْتَهَا الطُّيُورُ وَاجْتَمَعَتِي مِنْ أَجْلِ وِلَيْمَةِ اللَّهِ الْعَظِيمَةِ.

١٨ تَعَالَى لِيَ تَأْكُلُ لَحْومَ الْمُلُوكِ وَقَادَةِ الْجَيُوشِ وَجَمِيعِ الْأَفْرِيقِيَّاتِ، وَلَحُومَ  
الخُيُولِ وَالرَّاْكِينَ عَلَيْهَا، وَلَحُومَ جَمِيعِ النَّاسِ أَحْرَارًا وَعَيْدَاءً، صَغِيرًا وَكَبَارًا».  
١٩ ثُمَّ رَأَيْتُ الْوَحْشَ وَمُلُوكَ الْأَرْضِ وَمَعْهُمْ جَيُوشَهُمُ الَّتِي تَجَمَّعَتْ  
لِتُحَارِبَ رَاكِبَ الْجَوَادِ وَجِيشَهُ.

٢٠ فَأَسْرَ الْوَحْشَ وَمَعَهُ النَّبِيُّ الْكَذَابُ الَّذِي صَنَعَ الْعَجَائِبَ أَمَامَهُ، وَالَّتِي  
بِهَا أَضَلَّ مَنْ يَحْمِلُونَ عَلَامَةَ الْوَحْشِ وَيَبْعَدُونَ نِمَثَالَهُ، فَأَلْقَى بِهَا أَحْيَاءً إِلَى  
الْبُحَرِّيَّةِ الْمُتَقَدَّةِ بِالْكِبِيرِيَّةِ.

٢١ أَمَّا جَيُوشَهُمْ، فَقُتِلُوا بِالسَّيفِ الْخَارِجِ مِنْ فِمِ الرَاكِبِ عَلَى الْجَوَادِ  
الْأَبِيَّضِ، وَشَبَّعُتْ جَمِيعَ الطُّيُورِ مِنْ لَحْومِهِمْ.

## ٢٠

### الْأَلْفُ عَامٌ

١ ثُمَّ رَأَيْتُ مَلَاكًا نَازِلًا مِنَ السَّمَاءِ. فِي يَدِهِ مَفْتَاحُ الْمَهَوِيَّةِ وَسِلْسِلَةَ عَظِيمَةً.  
٢ فَقَبَضَ الْمَلَاكُ عَلَى التَّنَّينِ، تِلْكَ الْحَيَّةِ الْقَدِيمَةِ، الَّتِي هِيَ الشَّيْطَانُ أَوْ  
إِبْلِيسُ، وَقَيَّدَهُ بِالسِّلْسِلَةِ لِمَدَّةِ أَلْفِ عَامٍ.

<sup>٣</sup> وَرَمَاهُ فِي الْهَوَى يَهِ وَقَلَ عَلَيْهِ وَخَتَّ الْمَدْخَلَ فَوَقَهُ، حَتَّى لَا يُضْلِلَ الْأُمَّةَ إِلَى أَنْ تَنْقَضِيَ الْأَلْفَ عَامٍ. بَعْدَ ذَلِكَ لَا بُدَّ أَنْ يُخْرِجَ لِبِرَهَةٍ قَصِيرَةً.

<sup>٤</sup> ثُمَّ رَأَيْتُ عُرُوشًا يَجْلِسُ عَلَيْهَا أَنَّاسٌ أَعْطُوا سُلْطَانًا أَنْ يَحْكُمُوا. وَرَأَيْتُ أَرْوَاحَ الَّذِينَ قُطِعَتْ رُؤُوسُهُمْ لِأَنَّهُمْ شَهَدُوا عَنْ يُسُوعَ وَأَعْلَمُوا رِسَالَةَ اللَّهِ، الَّذِينَ لَمْ يَعْبُدُوا الْوَحْشَ وَلَا مُتَنَاهَ، وَلَمْ يَقْبَلُوا عَلَامَتَهُ عَلَى جِبَاهِهِمْ وَلَا عَلَى أَيْدِيهِمْ. لَقَدْ عَادُوا إِلَى الْحَيَاةِ وَحَكَمُوا مَعَ الْمَسِيحِ لِمَدَّةَ الْأَلْفِ عَامٍ.

<sup>٥</sup> أَمَا بَقِيَّةُ الْمَوْتَى، فَلَمْ يَعُودُوا إِلَى الْحَيَاةِ حَتَّى انْقَضَتِ الْأَلْفُ عَامٍ. هَذِهِ هِيَ الْقِيَامَةُ الْأُولَى.

<sup>٦</sup> مُبَارَكٌ وَمَقْدَسٌ الَّذِي يُشارِكُ فِي الْقِيَامَةِ الْأُولَى، فَالْمَوْتُ الثَّانِي لَا يَبَالُ مِنْهُمْ، بَلْ سَيُكُونُونَ كَهْنَةً لِلَّهِ وَلِلْمَسِيحِ، وَسَيَحْكُمُونَ مَعَهُ مُدَّةَ الْأَلْفِ عَامٍ.

### هِزِيمَةُ الشَّيْطَانِ

<sup>٧</sup> وَعِنْدَمَا تَمَّ الْأَلْفُ عَامٍ، يُطْلَقُ الشَّيْطَانُ مِنْ سِجْنِهِ، فَيَخْرُجُ لِيُضْلِلَ أَمَّمَ جُوَاجَ وَمَاجُوَاجَ. وَهِيَ الْأُمُّ الْمُنْتَشِرَةُ فِي كُلِّ الْأَرْضِ، فَيَجْمِعُهُمْ لِلْحَرْبِ. سَيُكُونُ عَدُدُهُمْ لَا يُحْصَى مِثْلَ رَمْلِ الْبَحْرِ.

<sup>٨</sup> فَسَارُوا فِي عَرْضِ الْأَرْضِ، وَأَحاطُوا بِمُعَسَّكَ شَعْبَ اللَّهِ الْمَقْدَسِ وَبِالْمَدِينَةِ الْحَبُوبِيَّةِ. لَكِنَّ نَارًا نَزَّلَتْ عَلَيْهِمْ مِنَ السَّمَاءِ وَاتَّهَمَهُمْ.

<sup>٩</sup> ثُمَّ طُرِحَ إِلَيْسُ الَّذِي كَانَ يُضْلِلُهُمْ فِي بُحُيرةِ الْكِبِيرِيَّتِ الْمُشْتَعِلِيِّ، حَيْثُ الْوَحْشُ وَالَّبِيُّ الْكَذَابُ، وَسَيُعَذَّبُونَ نَهَارًا وَلَيَلًا إِلَى أَبْدِ الْآيَدِينَ.

### دينونة أهل الأرض

- ١١ ثم رأيت عرشاً كثيراً أبيض، ورأيتجالس عليه السماء والأرض هربتا من أمامه، فلم يوجد لهما أثر!
- ١٢ ثم رأيت الموتى صغاراً وبكراً يقفون أمام العرش. وكانت هناك كتب مفتوحة، ثم فتح كتاب آخر هو كتاب الحياة. وحكم على الموتى بحسب أعمالهم المكتوبة في الكتب.
- ١٣ وسلم البحر الموتى الذين كانوا فيه، وسلم «الموت» و«الهاوية» الموتى الذين كانوا معهما. وحكم على كل واحد حسب أعماله.
- ١٤ ثم أتي «الموت» و«الهاوية» إلى البحيرة المتقدة. التي هي الموت الثاني.
- ١٥ ومن لم يكن اسمه مكتوباً في كتاب الحياة، طرح في البحيرة المتقدة.

### ٢١

### القدس الجديدة

- ١ ثم رأيت سماءً جديدة وأرضاً جديدة. فالسماء الأولى والأرض الأولى قد زالتا، والبحر لم يعد موجوداً.
- ٢ كما رأيت المدينة المقدسة، القدس الجديدة، \*تنزل من السماء من عند الله. كانت مياه كuros منينة لزوجها.

---

\* ٢١:٢ القدس الجديدة. القدس النازلة من السماء، حيث سيسكن الله مع شعبه.

٣ وَسَمِعْتُ صَوْتاً عَالِيًّا مِنَ السَّمَاءِ يَقُولُ: «الآنَ صَارَ مَسْكُنُ اللَّهِ مَعَ الْبَشَرِ. سَيَكُونُونَ شَعْبَهُ، وَهُوَ نَفْسُهُ سَيَكُونُونَ مَعْهُمْ، وَسَيَكُونُونَ لَهُمْ إِلَهًا». ٤ وَسَيَمْسِحُ اللَّهُ كُلَّ دَمَعَةٍ مِنْ عُيُونِهِمْ. وَلَنْ يَكُونَ هُنَاكَ مَوْتٌ أَوْ نُوْحٌ أَوْ بُكَاءٌ أَوْ أَمْرٌ، لَأَنَّ الْأَشْيَايَ الْقَدِيمَةَ قَدْ زَالَتْ». ٥ ثُمَّ قَالَ الْجَالِسُ عَلَى الْعَرْشِ: «هَا إِنِّي أَجْعَلُ كُلَّ شَيْءٍ جَدِيدًا»! وَقَالَ لِي: «اَكْتُبْ، لَأَنَّ هَذِهِ الْكَلِمَاتُ مُعْتَمِدَةٌ وَصَحِيحةٌ». ٦ ثُمَّ قَالَ: «لَقَدْ تَمَّ! أَنَا هُوَ الْأَلْفُ وَالْيَاءُ، † الْبِدَايَةُ وَالنِّهَايَةُ. سَأَسْقِي كُلَّ عَطْشَانٍ مِنْ يَنْبُوْعِ مَاءِ الْحَيَاةِ مَجَانًا». ٧ مِنْ يَنْتَصِرُ، سَيَأْخُذُ كُلَّ هَذِهِ الْأَشْيَايِ. وَسَأَكُونُ لَهُ إِلَهًا، وَهُوَ يَكُونُ لِي ابْنًا». ٨ أَمَّا الْجُنُبَاءُ وَغَيْرُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْفَاسِدُونَ وَالْقَاتِلُونَ وَالْزَّنَافِ وَالسَّحْرَةُ وَعَبْدُهُ الْأَوْثَانِ وَكُلُّ الْكَاذِبِينَ، فَسَيَكُونُ مَصِيرُهُمْ فِي الْبُحْرَةِ الْمَتَّقِدَةِ بِالْكِبِيرِيَّتِ الْمُشْتَعِلِ. ذَلِكَ هُوَ الْمَوْتُ الثَّانِي». ٩ ثُمَّ جَاءَ أَحَدُ الْمَلَائِكَةِ السَّبَعَةِ الَّذِينَ مَعَهُمُ الْأَنْيَةُ السَّبَعُ الْمَلُوْءَةُ بِالْكَوَارِيثِ السَّبْعِ الْأَخِيرِ، وَقَالَ لِي: «تَعَالَ هُنَا، سَأُرِيكَ الْعَرْوَسَ الَّتِي هِيَ زَوْجَةُ الْحَمَلِ». ١٠ وَبَيْنَمَا الرُّوحُ يَعْمَرُونِي، قَادَنِي الْمَلَائِكَةُ إِلَى جَبَلٍ كَبِيرٍ مُرْتَفِعٍ، وَأَرَانِي الْمَدِينَةَ الْمُقدَّسَةَ، الْقُدْسَ، وَهِيَ تَنْزَلُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ!

<sup>†</sup> ٢١:٦ الْأَلْفُ وَالْيَاءُ. فِي الْأَصْلِ: «الْأَلْفُ» وَ«أُومِيجَا»، وَهَا الْحِرْفَانُ الْأُولُ وَالْآخِرُ مِنْ الْحِرْفَوْنَ الْيُونَانِيَّةِ، وَالْمَعْنَى: «الْبِدَايَةُ وَالنِّهَايَةُ».

١١ كَانَ لَهَا مَجْدُ اللَّهِ، لَعَانُهَا كَلَمَاعَنْ أَجْمَلِ حَجَرٍ كَرِيمٍ، كَحَجَرٍ يَشِبُّ نَقَبَّٰيِّ  
كَالَّلُورِ.

١٢ وَكَانَ لَهَا سُورٌ كَبِيرٌ مُرْتَفَعٌ، لَهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ بَوَابَةً، يَقِفُ عِنْدَهَا اثْنَا  
عَشْرَ مَلَاكًا، وَكَانَ مَكْتُوبًا عَلَى الْبَوَابَاتِ أَسْمَاءُ قَبَائِلَ بَنِي إِسْرَائِيلَ الْاثْنَيْ  
عَشْرَةَ.

١٣ ثَلَاثُ بَوَابَاتٍ إِلَى الشَّرْقِ، وَثَلَاثُ بَوَابَاتٍ إِلَى الشَّمَالِ، وَثَلَاثُ بَوَابَاتٍ  
إِلَى الْجَنُوبِ، وَثَلَاثُ بَوَابَاتٍ إِلَى الْغَربِ.

١٤ وَكَانَ سُورُ الْمَدِينَةِ مَبْنِيًّا عَلَى اثْنَيْ عَشَرَ حَجَرًا أَسَاسٍ، كُتِبَتْ عَلَيْهَا أَسْمَاءُ  
رُسُلِ الْحَمَلِ الْاثْنَيْ عَشَرَ.

١٥ وَكَانَ مَعَ الْمَلَكِ الَّذِي يَتَكَلَّمُ مَعِي عَصَا قِيَاسٍ ذَهَبِيَّةً، لِيَقِيسَ الْمَدِينَةَ،  
وَبَوَابَاتِهَا وَجُدُرَانِهَا.

١٦ كَانَتِ الْمَدِينَةُ مُمْتَدَّةً بِشَكْلٍ مُرَبَّعٍ طُولُهُ يُسَاوِي عَرْضَهُ، وَقَاسَ الْمَلَكُ  
الْمَدِينَةَ بِالْعَصَا فَكَانَتْ نَحْوَ اثْنَيْ عَشَرَةَ أَلْفَ غَلَوَةً طُولاً وَعَرْضاً وَأَرْتِفَاعاً.

١٧ ثُمَّ قَاسَ الْمَلَكُ سُوكَ سُورِهَا، فَكَانَ مَئَةً وَأَرْبَعاً وَأَرْبَعينَ ذِرَاعاً. § فَقَدِ  
اسْتَخَدَ الْمَلَكُ مِقِيَاسًا مُسَاوِيًّا لِذِرَاعِ إِنْسَانٍ.

١٨ وَكَانَ السُّورُ مَبْنِيًّا مِنَ الْيَسِّبِ، وَالْمَدِينَةُ مَصْنُوعَةٌ مِنَ الدَّهَبِ الْخَالِصِ،

‡ ٢١:١٦ اثْنَيْ عَشَرَةَ أَلْفَ غَلَوَةً، نَحْوَ الْقَيْنِ وَمِئَتَيْنِ وَعَشْرِينَ كِيلُومِترًا.

§ ٢١:١٧ ذِرَاعٌ، وِحدَةٌ لِقِيَاسِ الطُّولِ تَعَادُلُ أَرْبَعَةَ وَأَرْبَعينَ سَنِيمِترًا وَصِفَافًا (وَهِيَ الذِرَاعُ  
القصِيرَةُ). أَوْ تَعَادُلُ اثْنَيْ وَخَمْسِينَ سَنِيمِترًا (وَهِيَ الذِرَاعُ الطَّوِيلَةُ - الرَّسِيمَةُ). وَالْأَعْلَى أَنَّ الْقِيَاسَ  
هُنَا هُوَ بِالذِرَاعِ الطَّوِيلَةِ.

وَتَمَعُّ كَالْجَاجِ الشَّفَافِ.

**١٩** أَمَا أَسَاساتُ الْمَدِينَةِ فَكَانَتْ مُرَيْنَةً يُكْلِّ أَنْوَاعَ الْأَجَارِ الْكَرِيمَةِ، فَحَجَرُ

الْأَسَاسِ الْأَوَّلُ كَانَ مِنَ الْيَسِبِ، وَالثَّانِي مِنَ الْيَاقُوتِ الْأَزْرَقِ، وَالثَّالِثُ مِنَ

الْعَقِيقِ الْأَيْضِ، وَالرَّابِعُ مِنَ الزُّمُرِّدِ،

**٢٠** وَالخَامِسُ مِنَ الْجَنْعِ، وَالسَّادِسُ مِنَ الْعَقِيقِ الْأَحْمَرِ، وَالسَّابِعُ مِنَ

الْزَّرَجَدِ، وَالثَّامِنُ مِنَ الرُّمْرُدِ السِّلْقِيِّ، وَالتَّاسِعُ مِنَ الْيَاقُوتِ الْأَصْفَرِ،

وَالعَاشِرُ مِنَ الْعَقِيقِ الْأَخْضَرِ، وَالخَادِي عَشَرَ مِنَ الْفَيْرُونِ، وَالثَّانِي عَشَرَ مِنَ

الْجَمَشِتِ.

**٢١** أَمَا الْبَوَابَاتُ الْإِثْنَتَانِ عَشَرَةَ فَكَانَتْ مَصْنُوعَةً مِنَ اثْنَيْ عَشَرَةَ لُؤْلُؤَةً، فَكُلُّ

وَاحِدَةٍ مِنْهَا لُؤْلُؤَةٌ وَاحِدَةٌ. كَمَا أَنَّ شَارِعَ الْمَدِينَةِ الْوَاسِعَ كَانَ مَصْنُوعًا مِنَ

الذَّهَبِ الْخَالِصِ النَّقِّيِّ كَالْجَاجِ.

**٢٢** لَمْ أَرْ فِيهَا هِيَكَلاً، لَأَنَّ الرَّبَّ إِلَهَ الْقَدِيرِ وَالْحَمَلَ هُمَا هِيَكَلُهَا.

**٢٣** وَلَمْ تَكُنِ الْمَدِينَةُ بِحَاجَةٍ إِلَى الشَّمْسِ وَلَا إِلَى الْقَمَرِ لِيُضِيئَا عَلَيْها، فَجَدُ

اللَّهُ يُنِيرُهَا وَالْحَمَلُ مَصْبَاحُهَا.

**٢٤** سَتَسِيرُ الْأُمُّ بِنُورِ مَصْبَاحِهَا، وَمُلُوكُ الْأَرْضِ سَيَأْتُونَ بِمَجَدِهِمْ إِلَيْهَا،

**٢٥** بَوَابَاتِهَا لَنْ تُغْلَقَ فِي أَيِّ يَوْمٍ، لِأَنَّهُ لَنْ يَكُونَ هُنَاكَ لَيْلٌ.

**٢٦** وَسَيُؤْتَى بِمَجَدِ وَكَامَةِ الْأُمَّ إِلَيْهَا،

**٢٧** لَكِنَ لَنْ يَدْخُلُهَا شَيْءٌ نَجَسٌ، وَلَا إِنْسَانٌ يُمَارِسُ النَّجَاسَةَ أَوِ الْكَبَرَ.

لَنْ يَدْخُلُهَا إِلَّا مَنْ كَانَ أَسْهُ مَكْتُوبًا فِي كِتَابِ الْحَيَاةِ، كِتَابِ الْحَمَلِ.

## ٢٢

- ١ ظمَّ أراني الملَّاكُ نَهْرَ ماءِ الْحَيَاةِ، وَكَانَ النَّهْرُ شَفَافًاً كِالْبَلَوْرِ، يَدْفَقُ مِنْ عَرْشِ اللَّهِ وَالْحَمْلِ إِلَى وَسَطِ شَوَارِعِهَا.
- ٢ وَعَلَى صِفَّتِي النَّهْرِ هُنَاكَ شَجَرَةٌ حَيَاةٌ تُعْطِي ثُرَّهَا اثْنَيْ عَشْرَةَ مَرَّةً فِي كُلِّ شَهْرٍ مَرَّةً، وَأَوراقُهَا لِشَفَاءِ الْأَمْمِ.
- ٣ لَنْ تَكُونَ هُنَاكَ لَعْنَةٌ بَعْدَ الْآنِ، وَعَرْشُ اللَّهِ وَالْحَمْلِ سَيَكُونُ فِيهَا. عِبَادُهُ يَتَعَبَّدُونَ لَهُ،  
٤ وَيَرَوْنَ وَجْهَهُ، وَاسْمَهُ يَكُونُ عَلَى جِبَاهِهِمْ.
- ٥ لَنْ يَكُونَ هُنَاكَ لَيْلٌ، فَلَا يَحْتَاجُونَ ضُوءًا مِصْبَاجٍ أَوْ ضُوءًا شَمْسٍ، لِأَنَّ الرَّبَّ الْإِلَهَ سَيَنِيرُ عَلَيْهِمْ، وَيَسُودُونَ إِلَى الْأَبَدِ.
- ٦ ظمَّ قَالَ لِي الْمَلَّاكُ: «هَذِهِ الْكَلِمَاتُ مُعْتَدَدَةٌ وَصَحِيحَةٌ، الرَّبُّ إِلَهُ أَرواحِ الْأَنْبِيَاءِ قَدْ أَرْسَلَ مَلَّاكَهُ لِيُرِيَ عِبَادَهُ الْأَشْيَاءَ الَّتِي يَنْبَغِي أَنْ تَحَصُّلَ سَرِيعًا.  
٧ هَا أَنَا آتَيْتُكَ سَرِيعًا! هَنِئْنَا مِنْ يَحْفَظُ كَلِمَاتِ النُّبُوَّةِ فِي هَذَا الْكِتَابِ.»
- ٨ أَنَا يُوحَنَّا الَّذِي سَمِعَ وَرَأَى هَذِهِ الْأَشْيَاءَ، عِنْدَمَا سَمِعْتُهَا وَرَأَيْتُهَا، اخْتَيَّتُ لِأَسْجُدُ عِنْدَ قَدْمِي الْمَلَّاكِ الَّذِي يُرِينِي هَذِهِ الْأَشْيَاءَ.
- ٩ لِكَنَّهُ قَالَ لِي: «احذَرْ أَنْ تَفْعَلَ هَذَا. أَنَا عَبْدٌ مِثْلُكَ أَنْتَ وَإِخْوَتَكَ وَالْأَنْبِيَاءِ، وَأَوْلَئِكَ الَّذِينَ يَحْفَظُونَ كَلِمَاتِ الَّتِي فِي هَذَا الْكِتَابِ. اسْجُدْ لِلَّهِ.»
- ١٠ ظمَّ قَالَ لِي: «لَا تَكِمْ كَلِمَاتِ النُّبُوَّةِ الَّتِي فِي هَذَا الْكِتَابِ، لِأَنَّ الْوَقْتَ قَدْ اقْرَبَ.

١١ فَلِيُواصِلِ الظَّالِمُ ظُلْمَهُ، وَلَيَزَدِ النَّجْسُ نَجَاسَةً، وَالْبَارِ بِرًا، وَالْمُقْدَسُ قَدَاسَةً!»

١٢ «هَا أَنَا قَادِمٌ سَرِيعًا، وَمَعِي الْأُجْرَةِ لِكَيْ أُجَازِي كُلَّ وَاحِدٍ حَسَبَ أَعْمَالِهِ.

١٣ أَنَا هُوَ الْأَلْفُ وَالْيَاءُ، \* الْأَوَّلُ وَالآخِرُ، الْبِدَايَةُ وَالنِّهايَةُ.

١٤ هَنِئَنَا مِنْ يَحْافِظُونَ عَلَى نَظَافَةِ نَيَّابِهِمْ، لِكَيْ يَكُونَ مِنْ حَقِّهِمْ أَنْ يَأْكُلُوا مِنْ شَجَرَةِ الْحَيَاةِ، وَأَنْ يَعْبُرُوا الْبَوَابَاتِ وَيَدْخُلُوا الْمَدِينَةَ.

١٥ أَمَّا «الْكَلَابُ»<sup>‡</sup> وَمَنْ يُمَارِسُونَ السُّحْرَ وَالْزُّنَانَةَ وَالْقَتْلَةَ وَعَابِدُو الْأَوْثَانِ وَكُلُّ مَنْ يُمَارِسُ الْكَذِبَ، فَسَيَبَقُونَ خَارِجاً!»

١٦ «أَنَا يَسُوعُ، أَرْسَلْتُ مَلَائِكَيْ لِيُعِلِّمَ لَكُمْ هَذِهِ الْأُمُورَ عَنِ الْكَائِسِ. أَنَا أَصْلُ دَاؤَدَ وَسَلَهُ، نَجَمَ الصُّبْحِ الْمُنِيرِ!»

١٧ يَقُولُ الرُّوحُ وَالْعَرُوسُ: «تَعَالَ!» كُلُّ مَنْ يَسْمَعُ فَلَيَقُلْ: «تَعَالَ!» كُلُّ مَنْ يَعْطُشُ فَلَيَأْتِ، وَكُلُّ مَنْ يُرِيدُ فَلَيَأْخُذْ مَجَانًا مِنَ الْمَاءِ الْحَيِّ!»

١٨ إِنِّي أَحَذِّرُ كُلَّ مَنْ يَسْتَمِعُ لِكَلِمَاتِ النُّبُوَّةِ فِي هَذَا الْكِتَابِ: إِنْ زَادَ أَحَدٌ عَلَيْهَا، فَإِنَّ اللَّهَ سَيُنْزِلُ عَلَيْهِ الْكَوَارِثَ الْمُدُونَةَ فِيهِ.

١٩ وَإِنْ حَذَفَ أَحَدٌ مِنَ الْكَلِمَاتِ الَّتِي فِي كِتَابِ النُّبُوَّةِ هَذَا، فَإِنَّ اللَّهَ

\* ٢٢:١٣ الْأَلْفُ وَالْيَاءُ. فِي الْأَصْلِ: «أَلْفَا» وَ«أُومِيجَا». وَهَا الْمُرْفَقُ الْأَوَّلُ وَالآخِرُ مِنَ الْحُرُوفِ الْيُونَانِيَّةِ، وَالْمَعْنَى: «الْبِدَايَةُ وَالنِّهايَةُ».

<sup>‡</sup> ٢٢:١٥ الْكَلَابُ. إِشَارَةٌ إِلَى خَطَرِ الْمُلْكِينِ الَّذِينَ يَنَادُونَ بِرِسَالَةٍ مُخَالِفَةٍ لِلْبَشَارَةِ الْحَقِيقِيَّةِ. اَنْظُرْ كِتَابَ إِشْعَيَاءِ ٥٦:١٠. قَارِنْ مَعَ فِيلِيٌّ ٣:٢٠.

سَيَحِرُّهُ مِنْ نَصِيبِهِ فِي شَجَرَةِ الْحَيَاةِ وَفِي الْمَدِينَةِ الْمُقَدَّسَةِ، الْمَكْتُوبُ عَنْهُمَا فِي هَذَا الْكِتَابِ.

٢٠ يَسْوَعُ الدَّيْنُ الَّذِي يَشَهِّدُ لَهُذِهِ الْأُمُورِ يَقُولُ: «نَعَمْ، أَنَا آتٍ سَرِيعاً».

آمِينٌ تَعَالَى إِلَيْهَا الرَّبُّ يَسْوَعُ!

٢١ نِعْمَةُ الرَّبِّ يَسْوَعُ مَعَكُمْ جَمِيعاً.

المبسطة الترجمة - العربية باللغة المقدسة الكتاب

**The Holy Bible in Arabic, Easy Reading Version**

copyright © 2007 World Bible Translation Center

Language: العربية (Arabic)

Dialect: Standard

Translation by: World Bible Translation Center

This copyrighted material may be quoted up to 1000 verses without written permission. However, the extent of quotation must not comprise a complete book nor should it amount to more than 50% of the work in which it is quoted. This copyright notice must appear on the title or copyright page:

Arabic Holy Bible: Easy-to-Read Version Taken from the Arabic HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION © 2007 by World Bible Translation Center, Inc. and used by permission.

When quotations from the ERV are used in non-saleable media, such as church bulletins, orders of service, posters, transparencies or similar media, a complete copyright notice is not required, but the initials (ERV) must appear at the end of each quotation.

Requests for permission to use quotations or reprints in excess of 1000 verses or more than 50% of the work in which they are quoted, or other permission requests, must be directed to and approved in writing by World Bible Translation Center, Inc.

Address: World Bible Translation Center, Inc. P.O. Box 820648 Fort Worth, Texas 76182

Email: [bibles@wbtc.com](mailto:bibles@wbtc.com) Web: [www.wbtc.com](http://www.wbtc.com)

Free Downloads Download free electronic copies of World Bible Translation Center's Bibles and New Testaments at: [www.wbtc.org](http://www.wbtc.org)

2015-06-09

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Mar 2025 from source files  
dated 31 Aug 2023

050496aa-0e4c-58aa-9637-918a1806d8d9